



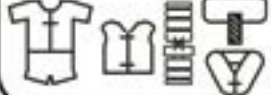





# Warning Instruction Leaflet

## SWIM ESSENTIALS

### SWIMMING ARMBANDS

#### 0-2 YEARS

	≤ 11	11 - 15	15 - 18	18 - 30	30 - 60	≥ 60
						
						
						
	  					



Guidance - approximate body weight - age group:

- |                  |                         |
|------------------|-------------------------|
| - 11 kg          | ≈ 12 month;             |
| - 11 kg to 15 kg | ≈ 12 to 24 month;       |
| - 15 kg to 18 kg | ≈ 24 month to 36 month; |
| - 18 kg to 30 kg | ≈ 3 years to 6 years;   |
| - 30 kg to 60 kg | ≈ 6 years to 12 years;  |
| - 60 ... kg      | ≈ 12 ... years.         |

TYPE:

- SE Pink printing swimming armbands (0-2 years)
- SE Leopard printing swimming armbands (0-2 years)
- SE Circus printing swimming armbands (0-2 years)
- SE Beige Leopard printing swimming armbands (0-2 years)
- SE Striped Whale printing swimming armbands (0-2 years)
- SE SWIMMING ARMBANDS OLD PINK LEOPARD (0-2 years)
- SE SWIMMING ARMBANDS OLD ROSE (0-2 years)
- SE SWIMMING ARMBANDS ORANGE (0-2 years)

## Definitions



Figure 35 - Warning action / Warnaktion / azione di avvertimento / acción de advertencia / akcja ostrzegawcza / advarselshandling / varningsåtgärd / предупреждающее действие / ação de aviso / Waarschuwendende actie / Action d'avertissement



Figure 1 - No protection against drowning / Kein Schutz gegen Ertrinken / Nessuna protezione contro l'annegamento / No hay protección contra el ahogamiento / Brak ochrony przed utonięciem / Ingen beskyttelse mot drukning / Inget skydd mot förtunning / Нет защиты от утопления / Nenhuma proteção contra afogamento / Geen bescherming tegen verdrinking / Pas de protection contre la noyade



Figure 24 – Always supervise children in water / Beaufsichtigen Sie Kinder immer im Wasser / Supervisionare sempre i bambini nell'acqua / Siempre supervisa a los niños en el agua / Zawsze nadzoruj dzieci w wodzie / Övervak alltid barn i vann / Övervaka alltid barn i vatten / Всегда присматривайте за детьми в воде / Sempre supervisione as crianças na água / Houd kinderen altijd in het water in de gaten / Surveillez toujours les enfants dans l'eau

Importer/Manufacturer: The Essentials B.V., Rietveldeweg 40, s-Hertogenbosch -North-Brabant - The Netherlands – Europe.

### Authority 1.

Name: INTERTEK ITALIA SpA

Address: Via Miglioli, 2/A Cernusco sul Naviglio (MI), Italy

Identificationnumber: NOTIFIED BODY n. 2575

### Authority 2.

Name Authority: ITS Testing Services

Address: Meridian Business Park, Leicester, LE19WD, United Kingdom

Identificationnumber: AB 0362

Norm: EN 13138-1: 2014

Internetaddress with EU-certificates: <https://www.swimessentials.nl/pages/swim-essentials-eu-certificates>

PPE REGULATION EU 2016/425

### Priežiūra – Saugojimas

• Demesio: Nenaudokite sausumoje arba automobiliuose.

• Naudokite drėgna skudureli su muilu arba taikykite rankinio valymo budus, skirtus sintetinėms medžiagoms.

• Pries padedami saugoti isdžiovinkite. Nenaudokite talko. Laukykite gamini sausoje ir apsaugotojo nuo sviesos vietoje.

• Demesio: medžiagos spalvos osblukimas gali reiksti atsparumo susilpnėjima.

• Pakitusios struktūros gaminys gali lengvai plysti, todėl nedeuztikrins pagalbos plaukiant.

• Isblukus gaminio spalvai, patikrinkite atsparuma arba jo nebenaudokite.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

LT - ĮSPĖJIMAS! TAI NE APSAUGE NUO NUSKENDIMO! INFORMACIJA NAUDOTOJUI Norėdami uždėti pagalbines plaukimo priemones, traukite ant abiejų žastų; plokščioji pusė turi būti nukreipta į vidų. Pagalbinė plaukimo priemonė užsifiksuos tarp rankos sulenkimo ir pažasties. Siek tiek suspauskite vožtuvą, pridėkite prie burnos ir pūskite. Jokiu būdu nenaudokite suslėgto oro! Nepripūskite per kietai. Užkimškite kištuku ir įspauskite vožtuvo pagrindą. Kaip matyti iš 3 pav., Plaukimo priemonės yra tinkamos vaikams nuo 0 iki 15 kg (0-2 metų amžiaus).

Valykite tik su vandeniu arba muiluotu vandeniu. Prekę laikykite šildomoje patalpoje, ji turi būti sausa, švari ir nepripūsta. Vožtuvai turi būti uždaryti. Tai nėra apsauga nuo paskendimo! Naudoti galima tik nuolat prižiūrint! Kiekvieną kartą prieš naudojant gaminį, reikia kruopščiai patikrinti, ar nėra pažeidimų; leidžiama naudoti tik nepriekaištingos būklės gaminį. Po 10 metų gaminį reikia pakeisti, net jei nėra pastebimų pažeidimų. Gaminio negalima kąsti ir kramtyti, nes gali būti atkąsti, nuplėšti arba atlaisvinti gabalai. Kyla uždusimo pavojus!

### LT- SWIMMING ARMBANDS INSTRUKCIJOS

ĮSPĖJIMAS! NEGALIMA APSAUGA NUO DROW!

#### Kaip įsipareigojti ir fit

1. Įsigykite kitą skirsnį iš mėgio, kuriuose lengvai nustatyti vožtuvą. Pastaba: tai labai svarbu, kad būtų laikomasi numerinės nuostatos; nepriklausomas įvykimas atsižvelgiant į tikrinius įsipareigojimus uždaviniai. Įstatinti stopperą į vožtą ir įrenginti vožtuvą, padėtuoti pirkimui jai. Niekada negalima naudoti ar naudoti didžiojo slėgio oro įtaisti.
2. Pirmosios medžiagos dėl keliamos medžiagos; plėtros susijusi su kūnui. Pirmosios pagalbos turi būti turi būti susijusios su tarnybos ir armpito vidaus. Įskyrėti jų, sikeikite vožtuvus aukščiausiu, patvirtinti jei jūsų pūkyje ir pūkti. Nenaudokite kompresuojamo oro, kurioms aplinkybės. Negalima perkelti. Išskirti, įjungti stoppers ir nustatyti vožtuvus. Nustatyti, nepriklausyti valstybės vožtuvą tarp didžios fingeros. Tolesnis svoris / amžiaus matrixas jūs jūs jūs jūs galima pradėti pastatą:

#### Kaip išimkite ir nutraukti

1. Pull vaikas iš vandens.
2. Pull stopper out ir squeeze valve atšaukite pagrindiniuje pagrindinėje dalyje.
3. Prieš laikyti ir laikyti vandens ir oro džiovininti. Laikyti jei saugios laikymo srityje.

#### Įspėjimas

1. Tai nėra apsauga nuo paskendimo.
2. Visada pripūskite visas oro kameras.
3. Naudoti galima tik nuolat prižiūrint.
4. Mūvēti tik ant zasto (tik vykdyti).
5. Visada naudokite visus komponentus!
6. Negalima vaikams bito arba negalima produkto, kuriuos gali butenti išskyrus / torno / nuo / atsižvelgiant iš medžiagos, gali būti pavojingas pavojus.

#### Nenaudokite:

- Naudotojo būtina arba susijusias svarbus / age;
- Vykdyti vaikams;
- Atskyrusios būdai;
- Vonios kambuose.

Masė: 0-15 kg, (tik vairavimui: šiu masė pagal 0-2 metų amžiaus grupę). Nėra aquatic toy.

EN 13138-1: 2014.

#### Saugia šius instrukcijas

TheEssentialsB.V.,Rietveldeweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

### EN- SWIMMING ARMBANDS INSTRUCTIONS

WARNING! WILL NOT PROTECT AGAINST DROWNING!

#### How to inflate and fit

1. Inflate each section by mouth while squeezing the valve lightly at its base. Note: it is very important to follow the numerical sequence; failure to do so will result in an improperly inflated swimming armbands. Insert the stopper into the valve and recess the valve by pushing down firmly on it. Never over inflate or use high pressure air to inflate.
2. The swimming aids are worn on both upper arms; the flat sides face towards the body. The swimming aid should be positioned securely between the inside of the elbow and the armpit. To inflate them, squeeze the valves gently, insert them in your mouth and blow. Do not use compressed air under any circumstances. Do not overinflate. To seal, insert the stoppers and push the valves in. To deflate, squeeze the shaft of the non-return valve between two fingers. The following weight/age matrix will tell you who the swimming aid is suitable for.

#### How to remove and deflate

1. Pull child out of the water.
2. Pull stopper out and squeeze the valve at its base until deflated and remove the armbands from the upperarms.
3. Rinse with water and air dry thoroughly before storing it. Place it in a safe storage area.

#### Warning

1. Will not protect against drowning.
2. Always fully inflate all air chambers.
3. Use only under constant supervision.
4. To be worn on the upper arm only (for armbands only).
5. All components shall be worn.
6. Do not allow children to bite or chew the product as pieces that may be bitten off/torn/ from/come away from the material may cause a choking hazard.

#### Do not use:

- By user beyond or below designated weight range/age;
- Within child's standing depth;
- In breaking waves;
- In bath tubs.

Mass: 0 to 15 kg, (for orientation only: this mass corresponds to an age group of 0 to 2 years).

Not an aquatic toy. EN 13138-1 : 2014.

#### Save these instructions

Importer/Manufacturer:TheEssentialsB.V.,Rietveldeweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-The Netherlands – Europe.

#### Care & storage

- Careful: do not dry clean or machine wash.
- Use a wet, soapy sponge or hand washing for synthetic materials.
- Let dry before storing. do not use talcum powder. Store the product in a dry place away from light.
- Careful: fabric fading may indicate a decrease in fabric resistance.
- A deterioriated product may tear easily, resulting in a loss of floatability.
- If the product has faded, check to see if it is still resistant or do not use it any longer.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

EN- NO PROTECTION AGAINST DROWNING!

Users information: the swimming aids are worn on both upper arms; the flat sides face towards the body. The swimming aid should be positioned securely between the inside of the elbow and the armpit. To inflate them, squeeze the valves gently, insert them in your mouth and blow. Do not use compressed air under any circumstances. Do not overinflate. To seal, insert the stoppers and push the valves in. To deflate, squeeze the shaft of the non-return valve between two fingers. Like figure 3 shows, the aids are suitable for children between 0 and 15 kg (for reference 0-2 years).

The following weight/age matrix will tell you who the swimming aid is suitable for. To clean, use only clear water or soap water. Store the dry, clean and deflated item in a temperature-controller area only. The valves should be closed. This item cannot prevent drowning! To be used under constant supervision only. Before each use, the product must be checked thoroughly for damage and may only be used if it is in perfect condition. The product is to be replaced after ten years, even if there are no signs of damage. Do not bite or chew on the product, as pieces of the product may be bitten off or torn or may become detached. There is a risk of choking if this occurs!

#### Uzturesana – Uzglabasana

- Uzmanību: Nav kimisku tirams vai masina mazgajams.
- Sintetiskiem materiāliem izmantojiet mitru sūkli ar ziepēm vai tīrīšanu ar rokām.
- Pirms nolikšanas uzglabasanaī lauļiet tam nozut. Neizmantojiet yalku. Uzglabar sausa vieta un sargajot no gaismas.
- Uzmanību: Auduma krasas uzmainas var noradīt uz ta pretestības mazinasanos.
- Sadas produkta izmainas var novest pie ta saplisanas, tadejadi tiek zaudeta peldspeja.

- Ja produkts ir mainijs krasu, parbaudiet pretestību vai partauciet to lietot.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

LV - BRĪDINĀJUMS! NEAIZSARGĀ NO NOSLĪKŠANAS! PAMĀCĪBA LIETOTĀJAM Lai uzliktu peldēšanas palīgierīces, uzvelciet tās uz abiem roku augšdelmiem ar plakanajām pusēm uz iekšu. Tādā veidā peldēšanas palīgierīce stingri atradīsies starp elkona locītavu un paduses dobumu. Lai piepūstu palīgierīces, viegli saspiediet ventīles, pielieciet pie muts un piepūstiet tās ar gaisu. Nekādā gadījumā neizmantojiet saspīestu gaisu! Nepiepūstiet pārāk stipri. Lai aizvērtu, iespiediet aizbāžņus un iebāziet ventīli. Lai izlaistu gaisu, viegli starp diviem pirkstiem saspiediet pretvārsta kātu. Kā redzams 3. attēlā, peldēšanas palīglīdzekļi ir piemēroti bērniem no 0 līdz 15 kg (atsauces 0-2 gadi).

Tīrīšanai, lūdzu, izmantojiet tikai ūdeni vai ziepjuūdeni. Produktu uzglabājiet tikai sausā veidā, nepiepūstu, telpā ar vienmērīgu temperatūru. Ventīļiem jābūt aizvērtiem. Produkts neaizsargā no noslīkšanas! Izmantot tikai pastāvīgā uzraudzībā! Pirms katras izmantošanas reizes rūpīgi pārbaudīt, vai produkts nav bojāts. Produktu atļauts izmantot tikai nevainojamā stāvoklī. Produkts jānomaine ik pēc 10 gadiem, pat ja tam nav nekādu bojājumu. Nekost un nekošļāt produktu, jo tā nokost, noplēst vai atraut tā daļas. Draud nosmakšanas briesmas!

#### LV- PĀRVIETOŠANAS ARMBANDU NORĀDĪJUMI

BRĪDINĀJUMS! NEDRĪKST AIZSARGĀTU!

#### Kā inflatēt un fit

1. Iekļaujiet katru sadaļu, kas paredzētu līdzekļu līdzekļa līdzekļiem. Piezīme: tas ir ļoti svarīgi, lai sekotu skaitliskajai sekai; kļūdas risināšanas rezultāts izmantotajam nepieciešamās peldvietas armbandēm. Iespējiet stopperu vārsta iekļaušanās un ierobežiet vārsku, izņemot dzīvotu uz it. Nekad nelietojiet vai izmantojiet augstās slēdzes gaisa piesārņojumu.
2. Peldvieta darbs darbas uz būtu augstām; dzīvokļa māksls sākumā uz ķermenu. Pārvadājumu atbalsts būtu nodrošinātas starp elbow iekšzemes un armpit. To inflatēt, virtuves virzītās garītiem, ievērojiet tūras jūsu kūnā un blow. Neizmantojiet kompresētu gaisa saskaņā ar jomām. Nenedzējiet. Līdzekļiem, uzstādīt stoppers un pieslēdiet vārsti. Noguldijiet, noslēzēt nepārstrādātā vārsta līdzekļu starp starp diviem pirkstiem. Turpmākā svars/age matrix jūsu jūs pieņem, ka pirmā atbalsts atbilst:

#### Kā attīstīt un deflāti

1. Pull bērnu no ūdens.
2. Pull stopper izslēdzētu un squeeze valve tās bāzē, kuras izmantojamas un izņemot arbandus no papildinājumiem.
3. Pirms ir uzglabāšanas ar ūdeni un gaisa sagatavošanu. Ievietojiet to drošā uzglabāšanas zonā.

#### Brīdinājums

1. Neaizsargā no noslīkšanas.
2. Vienmēr pilnībā piepūstiet visas gaisa kameras.
3. Izmantot tikai pastāvīgā uzraudzībā.
4. Nēsāt tikai uz roku augšdelmiem (tikai arbandiem).
5. Vienmēr uzvelciet visus komponentus.
6. Neizmantojiet bērniem bitu vai mazināt produktu, kas var izmantot izslēgtu / tornu / no / pārtraukt no materiāla, kas var pieprasīt bīstamu bīstami.

#### Neizmantojiet:

- Lietotāja pēc vai vietas piešķirtais svara rādītājs / age;
- Bērnu standartā;
- Pārvadājumiem;
- Pirts kamīnā.

Māze: 0 līdz 15 kg (tikai orientēšanai: šo māja korekcija ar 0-2 gadu vecuma grupu). Nevēlēt aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

letaupiet šos norādījumus

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

#### NL – ZWEMBANDJES INSTRUCTIES

WAARSCHUWING! BESCHERMD NIET TEGEN VERDRINKEN!

#### Hoe op te blazen en te passen

1. Blaas elke luchtkamer op met de mond terwijl je het ventiel met je vingers lichtjes indrukt aan de onderkant. Let op: het is zeer belangrijk om de juiste volgorde aan te houden zoals aangegeven; als je dit niet doet, zal dit resulteren in een onvoldoende opgeblazen zwembandje. Plaats de stopper in het ventiel en duw deze naar beneden zodat hij stevig vast zit. Blaas het product nooit te hard op en maak nooit gebruik van een hogedruk pomp.
2. De zwembandjes moeten gedragen worden om beide bovenarmen; het platte gedeelte moet naar het lichaam wijzen. De zwembandjes dienen op de juiste manier te worden gepositioneerd tussen de binnenkant van de elleboog en de oksels. Om ze op te blazen, druk het ventiel lichtjes in, zet uw mond op het ventiel en blaas het product op. Gebruik nooit perslucht om op te blazen. Blaas het product niet te hard op. Als het product is opgeblazen, duw de stoppers in het ventiel en duw het ventiel in de bandjes. Om het product leeg te laten lopen: druk stevig op de onderkant van het ventel. Het volgende figuur laat zien voor welke leeftijd/gewichtsklasse de zwembandjes geschikt zijn.

#### Hoe verwijderen en defleren

1. Til het kind uit het water.
2. Trek de stopper uit het ventiel en knijp in de onderkant van het ventiel, totdat het zwemzitje volledig leeg is gelopen.
3. Reinig de zwembandjes voor het opbergen met water en laat ze goed drogen (eventueel met fohn). Berg het product op een veilige plek op.

#### Waarschuwing

1. Geen bescherming tegen verdrinking.
2. Alle luchtkamers altijd geheel opblazen.
3. Alleen onder constant toezicht gebruiken.
4. Alleen op de bovenarmen dragen (alleen gebruiken als zwembandjes).
5. Alle onderdelen moeten worden gedragen.
6. Stel het kind niet in staat om in het product te bijten of te kauwen. Dit kan er voor zorgen dat het materiaal van het
7. Product los komt. Dit kan verstikkingsgevaar veroorzaken.

#### Niet gebruiken:

- Als het gewicht van de gebruiker beneden of boven het aangegeven gewicht is;
- Als het kind kan staan in het water;
- In brekende golven;
- In badkuipen.

Massa: 0 tot 15 kg, (uitsluitend voor orientatie: deze massa komt overeen met een leeftijdsgroep van 0 tot 2 jaar). Geen waterspeelgoed. EN 13138-1: 2014.

Bewaar deze instructies

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Onderhoud – opruimen

- **Attentie:** niet chemisch reinigen en niet in de wasmachine wassen.
- Gebruik een vochtige spons met zeep of volg de schoonmaakmethoden met de hand voor synthetische materialen.
- Laat deze drogen voordat u deze opruimt. Gebruik geen talk. Ruim het product in een droge en donkere ruimte op.
- **Attentie:** de verkleuring van het textiel kan een vermindering van zijn bestendigheid aanduiden.
- Een beschadigd product kan gemakkelijk scheuren, waardoor het minder drijft.
- Wanneer het product verkleurd is, controleert u de bestendigheid of stopt u met het gebruik ervan.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

NL – GEEN BESCHERMING TEGEN VERDRINKEN!GEBRUIKERSINFORMATIE

Om de zwemhulpen te bevestigen moet u ze over beide bovenarmen trekken, de platte zijden wijzen naar binnen. Zo zit de zwemhulp vast tussen de buiging van de armen en armholte. Om te vullen de ventielen een beetje samendrukken, de mond erop plaatsen en opblazen. Nooit perslucht gebruiken! Niet te vol doen. Om te sluiten de pluggen indrukken en het ventiel erin drukken. Om te ontluchten de schacht van het terugslagventiel tussen twee vingers een beetje indrukken. Zoals te zien in figuur 3, zijn de zwemhulpen geschikt voor kinderen tussen de 0 en de 15 kg (ter referentie 0-2 jaar).

Om te reinigen kunt u het beste alleen maar water of zeepwater gebruiken. Het artikel slechts in droge toestand schoon en niet-opgeblazen in een op temperatuur gehouden ruimte bewaren. De ventielen moeten gesloten zijn. Geen bescherming tegen verdrinken! Slechts onder voortdurende toezicht gebruiken! Vóór elk gebruik moet het product op schade worden gecontroleerd en het mag slechts in perfecte toestand worden toegepast. Na 10 jaar in gebruik moet het product worden vervangen, ook al is het niet beschadigd. Niet op het product bijten, omdat er stukken kunnen worden afgehaald, of stukken kunnen afscheuren of losgaan. Verstikkingsgevaar dreigt.

Mantenimiento – Almacenamiento

- **Cuidado:** No limpiar en seco o en lavadora.
- Utilice una esponja húmeda con jabón o los métodos de limpieza a mano adaptados a las materias sintéticas.
- Deje secar antes de almacenar. Nu utilice talco. Almacene el product en un lugar seco y protegido de la luz.
- **Cuidado:** La decoloración del textile puede indicar una disminución de su resistencia.
- Un product alterado podría desharrarse fácilmente, lo que originaría una pérdida de flotabilidad.
- Si el product está descolorido, compruebe su Resistencia o no lo utilice.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

ES – ATENCIÓN: BUSCA ADVERTENCIAS ADICIONALES SOBRE EL PRODUCTO. ATENCIÓN!

NO PROTEGEN DEL AHOGAMIENTO! INFORMACIÓN DEL USUARIO Ponorse los flotadores en ambos brazos, las partes planas indican hacia el interior. Así los flotadores no pueden ser desplazados entre el pliegue del codo y la axila. Para ilenarlos de aire apretar ligeramente las válvulas e inflar con la boca. Nunca utilizar aire comprimido! No ilenar los flotadores demasiado. Para cerrar, insertar el tapón y bajar la válvula. Para soltar el aire apretar ligeramente el vástago de la válvula de retención con dos dedos. Como se puede ver en la figura 3, las ayudas de natación son adecuadas para niños de entre 0 y 15 kg (para referencia de 0 a 2 años).

Para limpiar los flotantes sólo utilizar agua o agua de jabón. Mantener el artículo en estado seco y sin aire en un lugar templado. Las válvulas deberían ser cerradas. No protege del ahogamiento! Sólo utilizar el producto bajo vigilanica permanente! Se debe comprobar el producto debidamente si hay daños en éste antes de cada uso. Se debe utilizarlo únicamente en un estado impecable. Reemplace el producto después de 10 años aunque no tenga ningunos daños. No morder o masticar en el producto porque se puede morder, rasgar o extraer partes de éste. Hay el riesgo de asfixia!

ES- INSTRUCCIONES DE NATACIÓN DE ARMBANDS

¡ADVERTENCIA! ¡NO PROTEGERÁ CONTRA LA GOTAS!

Como inflar y ajustar

1. Infla cada sección por la boca mientras que esclava la válvula ligeramente en su base. Nota: es muy importante seguir la secuencia numérica; no hacerlo resultará en bolsas de natación impropersamente infladas. Inserte el tapón en la válvula y presione la válvula empujando la pulsación con fuerza abajo en ella. Nunca infla o use el aire a alta presión para inflar.
2. Los ayudas de la natación están diseñados en ambos armas superiores; el lado lado cara hacia el cuerpo. La ayuda de natación se debe colocar seguramente entre el interior del codo y el armpit. Para inflarlas, squeeze las válvulas añadidas, introducirlo en la boca y soplar. No utilice aire comprimido bajo ninguna circunstancia. No sobregrandes para sellar, inserte las paradas y presione las válvulas. Para desinflar, squeeze el eje de la válvula sin retorno entre dos dedos. La siguiente matriz de peso / edad le indicará a quién la ayuda de natación es adecuada para.

Como quitar y desflar

1. Sacar al niño del agua.
2. Desplazar el tapón y descubrir la válvula en su base hasta que sea deflada y retire las bandas de arriba de las mayores.
3. Enjuague con agua y al aire seco completamente antes de almacenarlo. Colocarlo en una zona de almacenamiento seguro.

Aviso

1. No protege del ahogamiento.
2. Siempre inflar todas las cámaras de aire por completo.
3. Sólo utilizar el producto bajo vigilanica permanente!
4. Sólo llevar en los brazos! (Sólo para armbandos).
5. Siempre ponerse todos los componentes!
6. No permita que los niños mordan o muesten el producto como piezas que podrían mitarse / tornar / desde / salir del material puede causar un peligro de choking.

No utilice:

1. Por el usuario más allá o abajo del rango de peso/edad designados;
2. En la profundidad permanente del niño;
3. En las olas que vienen;
4. En bañera.

Masa: 0 a 15 kg, (solo para orientación: este corresponde masiva a un grupo de edad de 0 a 2 años). No un juguete acuático. EN 13138-1: 2014.

Guarda estas instrucciones

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

FR- INSTRUCTIONS POUR NAGER LES BRACELETS

ATTENTION! NE PROTEGERA PAS CONTRE LA NOYADE!

Comment gonfler et s’adapter

1. Gonflez chaque partie par la bouche tout en appuyant le robinet à sa base. Note: il est très important de suivre la séquence numérique; le non-respect de cet état entrainera un bras de natation gaufflablement gonflé. Insérer le bouton dans la vanne et encastrer la vanne en appuyant vers le bas. Ne jamais sur-ingérer ou utiliser de l’air haute pression pour gonfler.
2. Les aides de natation sont utilisées sur les deux bras supérieurs; les côtés plats face au corps. L’aide à la natation doit être positionnée sécurisement entre l’intérieur du coude et de l’armpit. Pour les gonfler, serrez les vannes en douceur, insérez-les dans votre bouche et soufflez. Ne pas utiliser l’air comprimé sous aucun circonstances. Ne pas surgonfler. Pour cacher, insérer les bouchons et appuyer sur les vannes. Pour dégager, appuyez sur l’arbre de la soupape de non retour entre deux doigts. La matrice de poids / d’âge suivante indique à vous que l’aide à la natation convient à.

Comment enlever et dégonfler

1. Tirer les enfants de l’eau.
2. Extraiser et tenir la vanne à sa base jusqu’à dégonflée et retirer les bras de suspension supérieure.
3. Rincer à l’air et à l’eau. Sécher soigneusement avant de le stocker. Placez-le dans une zone de stockage sécurisée.

Avertissement

1. Ces brassards ne sont pas un dispositif anti-noyade.
2. Toujours gonfler toutes les chambres à air.
3. Utaliser uniquement sous surveillance constante.
4. À porter sur le bras supérieur uniquement (pour les brassages uniquement).
5. Tous les composants doivent être usés.
6. Ne pas permettre aux enfants de mordre ou de mâcher le produit comme des éléments pouvant être mortels / mort / déchir / de / venant à l’écart du matériau pourrait provoquer un risque d’étouffement.

Ne pas utiliser:

- Par utilisateur au-delà ou au-dessous de la gamme / âge de poids désigné;
- Dans la profondeur permanente de l’enfant;
- En brisant les vagues;
- Dans les baignoires.

Masse: 0 à 15 kg, (pour l’orientation uniquement: cette masse correspond à un groupe d’âge de 0 à 2 ans). Pas un jouet aquatique. EN 13138-1: 2014.

Conservez ces instructions

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

## Entretien – rangement

- Attention: ne pas nettoyer à sec ou en machine.
- Utiliser une éponge humide avec du savon ou les méthodes de nettoyage à la main pour les matières sunthétiques.
- Le laisser sécher avant de le ranger. Ne pas utiliser de talc. Stocker le produit dans un endroit sec et à l'abri de la lumière.
- Attention: la décoloration du textile peut indiquer une diminution de sa résistance.
- Un produit altéré pourrait se déchirer facilement, résultant une perte de flottabilité.
- Si le produit est décoloré, vérifier la résistance ou cesser de l'utiliser.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

FR – AVERTISSEMENT: RECHERCHER DES AVERTISSEMENTS SUPPLÉMENTAIRES SUR LE PRODUIT. AVERTISSEMENT : PAS DE PROTECTION CONTRE NOYADE ! INFORMATION DE L'UTILISATEUR Pour Habiller des aides à la flottaison aux deux bras, les côtés plats montrent vers l'intérieur. Ainsi l'aide à la flottaison est fixe entre saignée et aisselle. Pour le remplissage compressez les exutoires, mettez à la bouche et gonflez. En aucun cas, n'utilise pas d'air comprimé. Ne remplis pas très fortement. Pour les fermer, emboutiez les bouchons et immergez l'exutoire. Compressiez légèrement le manche d'exutoire du clapet de retenue entre deux doigts pour aérer. Comme on peut le voir à la figure 3, les aides à la natation conviennent aux enfants de 0 à 15 kg (référence 0 à 2 ans).

Pour le nettoyage nous vous prions d'utiliser seulement d'eau ou d'eau savonneuse. Stockez l'article seulement dans état sec, blanc et non-gonflé dans une place tempéré. Les exutoires doivent être fermés. Pas de protection contre noyade! Utilisez seulement sous surveillance constante! Avant chaque utilisation, vérifiez minutieusement si le produit est endommagé. Utilisez le produit uniquement s'il est en parfait état. Remplacez le produit après 10 ans, même s'il ne présente aucun dommage. Ne pas mordre dans le produit, ni le mâchonner, parce que des pièces pourraient être coupées avec les dents, être arrachées ou détachées. Il y a risque d'asphyxie!

## Wartung – Aufbewahren

- Achtung: Keine chemische Reinigung, keine Maschinenwäsche.
- Feuchten schwamm und Seife verwenden, oder wie Synthetikmaterial von Hand reinigen.
- Vor dem Aufbewahren trocknen lassen. Keinen Puder verwenden. Product trocken und lichtgeschützt lagern.
- Achtung: Das Ausbleichen des stoffen kan ein Anzeichen für ermüdendes Material sein.
- Eind verändertes Product leicht zerreißen und damit den Auftrieb negativ beeinflussen.
- Wenn das Product ausgebleicht ist, Festigkeit prüfen oder nicht mehr benutzen.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

DE – WARNUNG: SUCHEN SIE NACH ZUSÄTZLICHEN WARNHINWEISEN ZUM PRODUKT. WARNUNG! KEIN SCHUTZ GEGEN ENTRINKEN! BENUTZERINFORMATIONEN Zum Anlegen die Schwimmhilfen über beide Oberarme ziehen, die flachen Seiten zeigen nach innen. So sitzt die Schwimmhilfe fest zwischen Armbeuge und Armhöhle. Zum Befüllen die Ventile leicht zusammendrücken, an den Mund setzen und aufblasen. Auf keinen Fall Pressluft verwenden! Nicht zu prall füllen. Zum Verschließen die Stöpsel eindrücken und das Ventil versenken. Zum Entlüften den Ventilschaft des Rückschlagventils zwischen zwei Fingern leicht zusammendrücken. Wie in Abbildung 3 zu sehen ist, sind die Schwimmhilfen für Kinder zwischen 0 und 15 kg geeignet (als Referenz 0-2 Jahre).

Zum Reinigen benutzen Sie bitte nur Wasser oder Seifenwasser. Den Artikel nur in trockenem Zustand sauber und unaufgeblasen in einem temperierten Raum lagern. Die Ventile sollten verschlossen sein. Kein Schutz gegen Ertrinken! Nur unter ständiger Aufsicht verwenden! Das Produkt muss vor jedem Gebrauch gründlich auf Beschädigungen geprüft werden und darf nur im einwandfreien Zustand verwendet werden. Das Produkt ist nach 10 Jahren auszutauschen, selbst wenn es keine Beschädigungen aufweist. Nicht in das Produkt beißen oder auf ihn kauen, da Stücke abgebissen, -gerissen oder herausgelöst werden könnten. Es droht Erstickungsgefahr!

## DE- SCHWIMMARMBANDANLEITUNG

### WARNUNG! SCHÜTZT NICHT DURCH!

#### Wie inflieren und passen

1. Inflieren sie jeden abschnitt durch den mund, während sie das ventil an seiner grundlage leicht ziehen. Hinweis: die numerische abfolge zu befolgen ist sehr wichtig. Wenn sie dies nicht tun, wird dies zu einem improporal inflierten schwimmarmband führen. Setzen sie den stopper in das ventil ein und nehmen sie das ventil ein, indem sie es fest nach unten drücken. Niemals überflaschen oder hochdruckluft verwenden.
2. Die schwimmhilfen sind bei den oberen armen arbeitet. Das flat seites gesicht zu dem körper. Die schwimmenhilfe sollte sich aussichtlich zwischen dem elbow-innen und dem armpit sorgen. Um ihnen aufzubehalten, ziehen sie die ventile sanft an, fügen sie sie in ihrem mund ein und schlagen sie. Verwenden sie keine druckluft unter keinen umständen. Nicht übersprüfen. Die verschlussstücke einsetzen und die ventile in drücken. Zur entflüssung squeeze der welle des nicht zurückgabelventils zwischen zwei fingern. Die folgenden gewichts-/age-matrix sagt ihnen, wenn der schwimmhilfen geeignet ist.

#### Wie entfernen und entflüssen

1. Ziehen sie das kind aus dem wasser.
2. Ziehen sie das ventil an seiner basis heraus und entfernen sie es bis zum anschlag, und entfernen sie die armbänder von den oberen.
3. Spülen sie mit wasser und lufttrocknen durch, bevor sie lagern. Platzieren sie es in einem sicheren aufbewahrungsbereich.

#### Warnung

1. Schützt nicht gegen ertrinken!
2. Immer alle luftkammeren vollaufblasen.
3. Nur unter konstanter überwachung verwenden!
4. Nur auf dem oberen arm zu bearbeiten! (Nur für armbänder).
5. Alle komponenten werden gearbeitet.
6. Erlassen sie keinen kindern, das produkt zu bitten oder zu kauen, dass die teile nicht bitten können, wenn aus dem material abgezogen werden können. Dies kann eine erstickungsgefahr verursachen.

#### Nicht verwenden:

1. Durch den benutzer über oder unter dem gewährleistungsbereich;
2. In kindern stehender tiefe;
3. In brechende wellen;
4. In badewanne.  
Masse: 0 bis 15 kg (nur für die orientierung: diese massnahme gilt einer altergruppe von 0 bis 2 jahren). Kein aquatisches spielzeug. EN 13138-1: 2014.

#### Anleitung aufbewahren

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

## ET- SWIMMING ARMBANDS JUHISED

### HOIATUS! EI OLE KAITSETE KAITSE!

#### Kuidas inflateeritud ja fit

1. Inflate kõigi jagu järgi, kui valge kõrgusega seoses põhjal. Märkus: see on väga oluline, et järgida nummerdus; võtmine tuleb tulemusel tulenevad võimalikud ulatusmärgid. Sisse väljalülitamise väljalülitamise väljalülitamine ja välja vali jätkake põhjustamata. Ärge kõigi kõrges või kõigi kõrguspõhjusõhu inflateerimiseks.
2. Ulatusvahendid töötavad väljalaste armidega; lennu nähtab olema kere järgi. Riigi abi peavad olema järelevalt väljalaste ja armiti sisu. Nende inflateerimiseks välja valmised värvid, sisaldada nende sündis ja lennu. Ärge kasutage komprimeeritud õhket, mis on mõistes. Ärge lõpeta. Paigaldamiseks, lõpete paigaldamiseks ja välja valvid. Kahju väljasüsteemi väljalülitamise väljastamine väljakutse kahe liigi vahel. Järgmine kaal / vanus matrix tuleb, kes suunas abi sobib:

#### Kuidas võtta ja lõpeta

1. Pull laste vesest.
2. Pull stopper out ja squeeze valve väljaselt alusel, mis on lõpetatud ja eemaldatud armbandid väljastamistest.
3. Enne enne säilitamise väljastamist värvitage veel ja õhu kuiva. Paigaldada teave ohutu säilitamise alal.

#### Hoiatus

1. Ei kaitse uppumisohu korral.
2. Kõik õhukambrid alati täiesti täis puhuda.
3. Kasutada üksnes pideva järelevalve all.
4. Kanda ainult ümber õlavarre (ainult töötlemiseks).
5. Alati tuleb kanda kõiki osi.
6. Ärge laste laste hõlmab või pesu toote, kui võib olla põhjustatud / torn / from / tulea materjaliga võib olla põhjusel oht.

#### Ärge kasutage:

1. Kasutaja või vastavalt nimetatud kaalu / vanus;
2. Laste seisukohas;
3. Laste laevades;
4. Vannas tubades.

Mass: 0 kuni 15 kg, (ainult väljatöötlemiseks: käesoleva masina korraldab vanuserühma 0-2 aastat). Mitte vesi sõiduki. EN 13138-1: 2014.

#### Säilitage nende juhendid

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Hooldus ja ladustamine

- Ettevaatust: ärge peske keemiliselt ega peske masinat.
- Sünteetiliste materjalide jaoks kasutage märga seebiga käsna või kätepesu.
- Enne ladustamist laske kuivada. ärge kasutage talki. Hoidke toodet kuivas ja valguse eest kaitstud kohas.
- Ettevaatlik: kanga tuhmumine võib viidata kangakindluse vähenemisele.
- Heidutatud toode võib kergesti rebeneda, mille tagajärjeks on ujuvuse kaotus.
- Kui toode on tuhmunud, kontrollige, kas see on endiselt vastupidav, või ärge kasutage seda kauem.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

ET - ETTEVAATUST! EI KAITSE UPUMISOHU KORRAL! KASUTAMISJUHIS Tõmmake ujumiskäti- sed mõlemale õlavarrele nii, et lamedamad pooled jäävad sissepoole. Nii püsivad kätsed kindlalt käsivarre ja kaenlaaughe vahel. Õhuga täitmiseks suruge kergelt ventiilile, võtke ventiilile ots suhu ja puhuge kätsed täis. Mitte mingil juhul ei tohi kasutada suruõhku! Mitte liiga pingula täita! Sulgemiseks vajutage korgile ja suruge ventiil alla. Õhust tühjaks laskmiseks tuleb tagasilöögiventiili vart kahe sõrme vahel kergelt kokku suruda. Nagu joonisel 3 on näha, sobivad ujumisvahendid lastele vanuses 0-15 kg (võrdlus 0-2 aastat).

Puhastage ainult vee ja seebiga. Hoidke toodet üksnes kuivana ja mitte täispuhutuna ühtlase temperatuuriga ruumis. Ventiilid peaved olema kinni. Ei kaitse upumisohtu korral! Kasutades ainult pidevat järelevalvet! Toodet tuleb enne igakordset kasutamist põhjalikult kahjustuste suhtes kontrollida ja seda tohib kasutada üksnes laitmatu seisukorras. Toode tuleb iga 10 aasta järel välja vahetada, ka juhul kui pole märgata kahjustusi. Ärge hammustage ega näksige toodet, sest nii võib sellest tükke ära hammustada, rebida või lahti tulla. Tekib lämbumsuht!

Manutenzione

- Attenzione: Non lavare a secco o in lavatrice.
- Usare una spugna inumidita con sapone o lavare a mano con I metodi previsti per le materie sintetiche.
- Fare asciugare completamente il giubbotto prima di riporlo. Non usare talco. Riporre in luogo asciutto, al riparo dalla luce.
- Attenzione: la decolorazione del tessuto puo’ indicare una diminuzione della resistenza dello stesso.
- Un prodotto deteriorato si strappa facilmete e gallerggia meno bene.
- Se il prodotto è stinto, verificarne la resistenza o smettere di usarlo.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

IT – ATTENZIONE: CERCA ULTERIORI AVVERTENZE SUL PRODOTTO. ATTENZIONE! NON PROTEGGE DALL’ANNEGAMENTO! INFORMAZIONI PER L’UTENTE lindossare i braccioli da nuoto all'altezza degli avambracci con il lato piatto rivolto verso l'interno delle braccia, posizionandoli saldamente tra gomito e ascella. Per gonfiare i braccioli esercitare una leggera pressione sulla valvola, portarla alla bocca e soffiare. Non gonfiare mai i braccioli con aria compressa! I braccioli non devono essere gonfiati eccessivamente. Chiudere il tappino e spingere la valvola verso l'interno. Per sgonfiare i braccioli premere leggermente con due dita il corpo della valvola di anti- sgonfiamento. Come si può vedere nella figura 3, gli ausili per nuotare sono adatti ai bambini tra i 0 ei 15 kg (per riferimento 0-2 anni).

Per pulire i braccioli da nuoto utilizzate solo acqua o acqua saponata. Dopo averli opportunamente lavati, sgonfiati e asciugati, conservarli, con le valvole chiuse dai tappini, in un luogo asciutto. Non proteggono dall'annegamento! Usare solo sotto sorveglianza continua! Verificare accuratamente, prima di ogni utilizzo, che il prodotto non presenti danni. Il prodotto deve essere utilizzato solo se in perfetto stato. Sostituire il prodotto dopo 10 anni anche se non presenta danni. Non mordere né masticare il prodotto, poiché, così facendo, si rischia di staccare, strappare o rimuovere dei pezzi. Pericolo di soffocamento !

IT- NUVOLI ISTRUZIONI ARMBANDS

AVVERTIMENTO! NON PROTEGGERÀ CONTRO IL DROWNING!

Come inflocare e adattarsi

1. Giri ogni sezione alla bocca mentre si ripristina la valvola leggermente alla sua base. Nota: è molto importante seguire la sequenza numerica; il mancato rispetto di quanto riguardabbe un braccio nutritivo insufficientemente influito. Inserire il tappeto nella valvola e seguire la valvola spingendosi su. Non inferiore mai influito o usare aria ad alta pressione per inflocare.
2. I nuvamenti sono considerati sia sulle braccia superiori; i lati piatti faccia verso il corpo. L'aiuto di nuoto dovrebbe essere posizionato securamente tra l'interno del gomito e l'arpresso. Per gli inflimi, squilli le valvole con gentilmente, inserirle nella bocca e nel tuo soffiato. Non usare aria compressa sotto qualsiasi circostanza. Non sovraccaricare. Per sigillare, inserire i cuscinetti e spingere le valvole. Per deflatare, squeeze l'albero della valvola di non ritorno tra due dita. Il seguente matrice di peso / età vi racconta chi e 'adatto a questo appalto nuoto.

Come rimuovere e deflare

1. Estrarre il bambino fuori acqua.
2. Tirare il tappo e squillare la valvola sulla sua base fino a quello distato e rimuovere le bracciole dall'altezza.
3. Risciacqui con acqua e aria asciugata in modo appropriato prima di conservarlo. Posizionarlo in un'area di stoccaggio sicura.

Avvertenza

1. Non protegge dall'annegamento!
2. Gonfiare sempre tutte le camere d'aria!
3. Usare solo sotto controllo costante!
4. Da essere utilizzato solo sul braccio superiore! (Solo per bruciature).
5. Tutti i componenti devono essere utilizzati!
6. Non permettere ai bambini di morsare o mancare il prodotto in quanto i pezzi che possono essere tagliati / torn / da / venire lontani dal materiale possono causare un rischio di soffocamento.

Non utilizzare:

- Dall'utente oltre o meno sotto la gamma / età di peso designata;
- Entro profondita 'standard del bambino;
- In breaking waves;
- In vasche da bagno.

Massa: da 0 a 15 kg, (solo per l'orientamento: questa massa corrisponde ad un gruppo di età da 0 a 2 anni). Non un giocattolo acquatico. EN 13138-1: 2014.

Conservare queste istruzioni

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40/s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

TR- YÜZME ARMBANDLARI TALIMATLARI

UYARI! AŞAĞIDA KARŞI KORUMA ETMEYİN!

ENFLASYON VE FİT NASIL

1. AŞAĞIDAKİ VANAYI KESİNTİSİNİ AŞAĞIDAKİ, AĞIZDAN HER ŞEYİ İNFLAT. NOT: SAYISAL DİZAYI TAKİP ETMEK İÇİN ÇOK ÖNEMLİDİR; YAPMAYAN YETERLİLİK ZAMANLI YÜZME ARAMALARINDA SONRA OLACAKTIR. DURDURAYI VANA ALIN VE BT'YI AŞAĞIDAKİ AŞAĞIDAKİ VANAN ALIN. ASLA ÇALIŞMAYAN VEYA YÜKSEK BASINÇLI HAVA KULLANMAYIN.
2. YÜZME YARDIMLARI ÜST MÜDAHALE ARASINDA ÇALIŞIYOR; VÜCUT TARA-FINDAKİ DÜZ TARAFLAR YÜZ. YÜZME YARDIMI, ELBOW VE NEMLENDİRME İÇİ ARASINDAN ARASINDAKİ GÜVENLİ BİR DURUMDA OLMALIDIR. BUNLARI ŞİŞİRMEK İÇİN, VANALARI VANALARI AŞAĞIDAKİ KAZANIN, AĞIZA AŞAĞI-DAKİ VARIZ. HERHANGİ BİR DEVREDE SIKIŞTIRILMIŞ HAVA KULLANMAYIN. GENELLEŞTİRMEYİN. MÜCADELE, DURDURUCULARI TAKIN VE VANALARI VAR. DEFLATE ETMEK İÇİN, İKİ FINGER ARASINDAKİ İADE EDİLMİYEN BİR VANANIN MİLİ KALMAKTADIR. AĞIRLIK AĞIRLIĞI / YAŞLI MATRİS YÜZME YARDIMININ KİME UYGUN OLACAĞINI SUNACAKTIR:

NASIL ÇIKARILMALI VE DEFLATE EDİLMELİ

1. SUYUN ÇOCUKLARINI ÇIKARIN.
2. ÇEKME DURDURMA ÇALIŞTIRIN VE ÜSTÜNE ÇIKTIĞINDAKİ VANAYI ÇALIŞTIRIN VE YÜKSELTMELERDEKİ ARMBANDLARI ÇIKARIN.
3. DEPOLANMADAN ÖNCE SU VE HAVA KURUTMASI İLE DURULAYIN. GÜVENLİ BİR DEPOLAMA ALANINDA IT YERİ.

DIKKAT

1. BOĞÜLMAYI ENGELEMEZ.
2. TÛM HAVA DEPOLARI TAMAMEN DOLDURUMALIDIR.
3. ANCAK REFAKTÇI EŞLİĞİNDE KULLANILMASINA DIKKAT EDİNİZ.
4. ANCAK ÜST KOL BÖLÜMÜNDE KULLANILMALIDIR (SADECE ARMBANDLAR İÇİN).
5. ÖNGÖRÜLEN TÛM ELEMANLARIN KULLANILMASINA DIKKAT EDİLMELİDİR.
6. ÇOCUKLARIN YEMEĞİNE İZİN VERMEMEZ VEYA YANILMASI GERÇEKLEŞTİ-RECEĞE BAĞLI OLABİLECEĞİNCİ ÜRÜNE ÇIKARMAYIN / ÇÖZÜLMESİ TEHLİKE OLABİLİR.

KULLANMAYIN:

- KULLANICI İLE VEYA TASARIM AĞIRLIK ARALIĞI ARASINDAN;
- ÇOCUKLARIN DURDURMA BOYUTUNDA;
- KIRMA TELLERİNDE;
- BANYO TÜPLERİ.

MASS: 0 - 15 KG, (SADECE ORYANTASYON İÇİN: BU MASS, 0 İLA 2 YILLIK YAŞ GRUBU İLE İLGİLİDİR). AQUATIC OYUNCAK DEĞİL. EN 13138-1: 2014.

BU TALİMATLARI KAYDEDİN

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40/s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Bakim – Depolama

- Dikkat: Kuru temixleme yapmayın, camasir makinesinde yıkamayın.
- Sentetik materyaller için ıslak sabunlu bir sünger kullanın veya elde yıkayın.
- Depolamadan önce kurumasını bekleyin. Talk podrasi kullanmayın. Ürünü kuru, isik almayan bir yerde saklayın.
- Dikkat: Materyalin renginin solması direncinde bir azalma oldugu anlamına gelebilir.
- Yıpranmis bir ürün kolayca yırtılarak su üzerinde kalma yetisini kaybedebilir.
- Eger ürünün rengi solmussa, hala dayanikli olup olmadigini control edin, aksi halde kullanma-yi birakin.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.
©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

TR - DİKKAT! BOĞULMAYI ENGEL LEMEK İÇİN ÜRETİLMEMİŞTİR! KULLANIM BİLGİLERİ
Yüzme yardım malzemelerini her iki kola geçiriniz, düz kısımlar gövdeyi göstermelidir. Yardım malzmeleri böylelikle kol dirseği ile koltuk altı arasında sabit konumda olacaktır. Şişirmek üzere subapları hafifçe bastırınız ve ağzınıza götürerek şişiriniz. Kesinlikle basınçlı hava kullanmayınız! Aşırı şişirmemeğe özen gösteriniz. Kapatmak üzere subap tapalarını bastırınız ve subapları içe yerleştiriniz. Havayı yeniden boşaltmak için geri tepme subapın başını iki parmak arasında hafifçe sıkıştırınız. Şekil 3'te görülebileceği gibi, yüzme yardımcıları 0 ila 15 kg arasındaki çocuklar için uygundur (referans 0-2 yıl için).

Temizlemek için yalnız su veya sabunlu su kullanınız. Ürünü kurutulmuş şekilde ve içindeki havanın boşaltılmasından sonra temiz ve orta ısılı alanlarda muhafaza ediniz. Kullanım dışı sürecinde subaplar kapalı kalmalıdır. Boğulmayı engellemez! Ancak refakatçi eşliğinde kullanımasına dikkat ediniz! Ürün her kullanım öncesinde hasalara karşı ayrıntılı halde kontrol edilmelidir ve sadece kusursuz bir durumda iken kullanılabilir. Ürün, herhangi bir arıza üzerinde bulunmasa dahi 10 yıldan sonra değiştirilmeli. Ürünün kendisini, parçalarının kopabileceğinden, yırtılabileceğinden veyahut dağılabileceğinden ötürü, ağınıza almayınız veyahut ağzınızda çiğnemeyiniz. Boğulma tehlikesi mevcuttur!

Manutenção – Arrumação

- Atenção: Não limpar a seco ou à máquina.
- Utilizar uma esponja húmida com sabão ou os métodos de limpeza à mão para os materiais sintéticos.
- Deixar secar antes de arrumar. Não utilizar pó de talco. Arrumar o produto em local seco e ao abrigo da luz.
- Atenção: A descoloração da parte têxtil pode indicar diminuição da resistência.
- Um produto alterado pode rasgar facilmente, tendo como resultado a perda de poder de flutuação.
- Caso o produto se apresente descolorado, verificar a resistência ou deixar de o utilizar.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.
©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

PT – ADVERTÊNCIA: PROCURE ADVERTÊNCIAS ADICIONAIS NO PRODUTO. NENHUMA PROTEÇÃO CONTRA BEBER! INFORMAÇÃO DO USUÁRIO para prender as ajudas de natação, você tem que puxá-las sobre os dois braços, os lados planos apontam para dentro. A ajuda de natação é assim fixada entre a flexão dos braços e a cavidade do braço. Para preencher preencha as válvulas um pouco, coloque a boca e exploda-a. Nunca use ar comprimido! Não encha demais. Para fechar, pressione os plugues e pressione a válvula. Para ventilar o eixo da válvula de retenção entre dois dedos, pressione um pouco. Como pode ser visto na figura 3, as ajudas para natação são adequadas para crianças entre 0 e 15 kg (para referência de 0 a 2 anos).

Para a limpeza, é melhor usar apenas água ou água com sabão. Mantenha o artigo limpo e não inflado em uma sala com temperatura controlada em estado seco. As válvulas devem estar fechadas. Nenhuma proteção contra afogamento! Use apenas sob supervisão constante! Antes de cada uso, o produto deve ser inspecionado quanto a danos e só pode ser usado em perfeitas condições. Após 10 anos de uso, o produto deve ser substituído, mesmo que não esteja danificado. Não morda o produto, porque as peças podem ser cortadas ou as peças podem rasgar ou se soltar. Perigo de sufocamento.

PT- SWIMMING ARMBANDS INSTRUÇÕES

AVISO! NÃO PROTEGERÁ CONTRA A COLOCAÇÃO!

Como inflar e ajuste

- Inflate cada seção por boca enquanto encha a válvula ligeiramente em sua base. Nota: é muito importante seguir a seqüência numérica; a não fazer assim resultará em armandos de natação inflammente improcedidos. Insira a rulhora na válvula e receita a válvula apertando-a firmemente. Nunca mais inflate ou utilize o ar de alta pressão para inflar.
- Os aids de nadar são usados em ambos braços superiores; os lados planos enfrentam para o corpo. O natação deve ser posicionado de forma segura, entre o interior do cotovelo ea armpit. Para inflá-la, entregue as válvulas delicadamente, insira-as em sua boca e sopra. Não use ar comprimido sob qualquer circunstância. Não suplique. Para selar, inserir as pontas e pressionar as válvulas. Para deflair, espreme o eixo da válvula de não retorno entre dois dedos. A seguinte matriz de peso / idade irá lhe dizer quem o aquecimento é adequado para.

Como remover e deflate

- Puxe a criança fora da água.
- Puxe a parada e entrega a válvula em sua base até o deflatizado e retire as braços das partes superiores.
- Lavar com água e ar seco antes de armazená-lo. Coloque-o em uma área de armazenamento segura.

Atenção

- Não protege contra afogamentos!
- Sempre infle a bóia completamente!
- Usar somente sob constante supervisão!
- Para ser usado somente na parte superior do braço (apenas para apenas arbandidas).
- Todos os componentes deverão ser utilizados em simultâneo!
- Não permita que as crianças mordem ou venham o produto como peças que podem ser mordidas / rascadas / fora do material podem causar um risco de escape.

Não use:

- Por usuário além ou abaixo da faixa de peso designada / idade;
- Na profundidade de pessoas da criança;
- Nas ondas quebram;
- Em banheiras.

Massa: 0 a 15 kg, (só para orientação: esta massa corresponde a um grupo etário de 0 a 2 anos).

Não é um brinquedo aquático. EN 13138-1: 2014.

Guarde estas instruções

Ulozte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

TheEssentialsB.V.,Rietveldeweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

SK- NÁVOD NA POUŽITIE SWINGM ARMBANDS

VÝSTRAHA! NEBUDE CHRÁNIŤ PROTI DROWNING!

Ako naplniť a fit

- Naplnite každú sekciu mouth, ktorý zasať ventil svetlom na základe. Poznámka: je veľmi dôležité pre numerické postupy; porucha nedostatočne vyplýva v nesprávne vyplnených plavidlách. Vložte zásobník do ventilu a zapnite ventil napätím dolom na it. Nikdy nepoužívajte vysokotlakový vzduch na vnútorný.
- Kúpacie pomôcky sú určené na obľúbené horné army; plošiny odlišuje tvár k tuku. Pomoc na kúpanie sa musí umiestniť bezpečne medzi vnútorným papierom a armitom. Naplniť tieto, vždy odstráňte ventily, vložte vás do váša a vložky. Nepoužívajte stlačené vzduchy podľa akýchkoľvek okolností. Nevykonávajte. Na tesnenie, vložte zastavovače a vložte ventily do. Zneškodňovať, vyhnite hranec nevyraceného ventilu medzi dvojmi pracovníkmi. Následujúca hmotnosť/vek matrix vám prevádzuje, ktorá podpora kúpania je vhodná pre

Ako odstrániť a deflátovať

- Vyplňte zo vody.
- Vypnite ventilátor a vypnite ventil na jeho základe, ktorý nesmie byť vymedzený a odstrániť zariadenia z povrchov.
- Pred skladovaním umývajte vodu a vzduch vzduchu. Umiestnite sa do bezpečného priestoru.

Upozornenie

- Neochráni pred utopením.
- Nafúkните naplno všetky vzduchové komory.
- Plávaciú pomôcku používajte iba pod stálym odborným dozorom.
- Noste ju iba na nadlaktí (pre len armbands).
- Noste vždy každú časí plávacej pomôcky.
- Nepovolte deti bite alebo chew produkt, ktoré môžu byť vypnuté / tornované / od / prístup od materiálu môže spôsobiť nebezpečenstvo varenia.

Nepoužívajte:

- Užívateľom, ktorý by sa mali alebo podľa dôležitého rozsahu hmotnosti / age;
- Vnútorný depth detí;
- V priebežných vlnakách;
- V kúpeľnici.

Hmotnosť: 0-15 kg, (len pre orientáciu: táto hmotnosť splňuje veľkú skupinu 0 až 2 rokov). Nie aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

Uložte tieto pokyny

TheEssentialsB.V.,Rietveldeweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Údržba – Skladovanie

- Upozornenie: Necistite na sucho alebo v prácke.
- Používajte vlhkú namydlenú spongiu alebo cistiace prodtriedky na rucné umývanie sunte-tických metriálov.
- Pres uskladnením ju nechajte vysusit. Nepoužívajte mastenec. Výrobok skla-dujte na suchom a tmacom mieste.
- Upozornenie: Vyblednutie farby moze znamenat znizenie odolnosti.
- Znehodnoteny vyrobok sa moze ľahko roztrhat, co by malo za následok stratu jeho schopnosti nadnasania.
- Ak farba vyrobku vybledne, preverte jeho odolnost alebo ho prestante pouzivat.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE. ©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

SK – POZOR! NEOCHRÁNI PRED UTOPENÍM! Informácia pre používateľa K obliekaniu ťahajte plávajúcu pomôcku cez nadlaktie tak, aby plochá strana ukazovala smerom dnu. Plávajúca pomôčka tak sedí pevne medzi pokrčením ruky a podpazuším. K nafukovaniu stlačte ľahko ventily, priložte k ústam a nafúknite. Nepoužívajte v žiadnom prípade stlačený vzduch! Nenaľukovať príliš natvrdo. Ventilovú zátku pevne stlačte dovnútra, aby sa ventil potopil. K vypusteniu vzduchu schyťte vreteno spätného ventilu medzi palec a ukazovák a ľahko stlačte ho. Ako je vidieť na obrázku 3, pomôcky na plávanie sú vhodné pre deti od 0 do 15 kg (na referenčné obdobie 0 až 2 rokov).

K čisteniu používajte iba vodu alebo vodu s mydlom. Výrobok skladujte iba po vypustení vzduchu v suchom a čistom stave v temperovanej miestnosti! Ventily by mali byť počas skladovania zatvorené. Plávajúca pomôčka neochráni pred utopením! Používať iba pod stálym odborným dozorom! Výrobok je treba pred každým použitím skontrolovať na poškodenia; môže byť používaný iba v bezvadnom stave. Po uplynutí 10 rokov je treba vymeniť výrobok, aj keď nie sú na ňom viditeľné žiadne poškodenia. Nehrýzť do výrobku, hlavne nežúvať, lebo môže dôjsť k odtrhnutiu kusov. Hrozí nebezpečenstvo udusenia!

Vedligegoldelse – Samenpakning

- Forsigtig: Ma ikke renses kemisk eller i vaskemaskinen.
- Brug en fugtig svamp med saebe eller vask de syntetiske materialer i handen.
- Lad svømmevingerne torre, inden de pakkes sammen. Brug ikke talkum. Opbevar produktet pa et tort og mørkt sted.
- Forsigtig: Er tekstilet falmet, kan det betyde, at modstandsevnen er nedsat.
- Et slidt eller oa anden vis forringet product kan let ga i stykker, hvilket resulterer i et tab af flydeevnen.

- Hvis produktet er falmet, kontroller da dets modtandsevne eller ophor med at bruge produktet.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE. ©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

DK – ADVARSEL: LOOK FOR ADDITIONAL ADVARSELER PÅ PRODUKTET. ADVARSEL! BESKYTTER IKKE MOD DRUKNING! BRUGERINFORMATION For at tage dem på træk svømmevingerne over begge overarme, de flade sider vender indad. På denne måde sidder svømmevingerne fast mellem albuen og armhulen. For at fylde vingerne med luft tryk ventilerne let sammen, før dem hen til munden og pust dem op. Brug af trykluft forbudt! Fyld ikke for meget. For at lukke tryk propperne ind så ventilen er forsænket. For at lukke d tryk kontraventilens ventilskaft let sammen mellem to fingre. Som det ses i figur 3, er svømmingshjælpen egnet til børn mellem 0 og 15 kg (til reference 2-6 år).

Vingerne må kun rengøres med vand eller sæbevand. Produktet må kun opbevares tørt rent og uden luft i et temperet rum. Ventilerne bør være lukket. Beskytter ikke mod drukning! Må kun anvendes under konstant opsyn! Produktet skal kontrolleres for beskadigelser inden hver ibrugtagning og må kun anvendes i fejlfri tilstand. Produktet skal udskiftes efter 10 år, selv hvis det ikke har tegn på beskadigelser. Bid eller tyg ikke i produktet, da stykker kan bides, rives eller løsnes af. Der består kvælningsfare!

DK- SWIMMING ARMBANDS INSTRUKTIONER

ADVARSEL! VIL IKKE BESKYTTES MOD DROWNING!

Hvordan inflaterer og findes

- Indfør hver afdelingen af mund, mens ventilen lykkes let i sin base. Bemærk: det er meget vigtigt at følge den numeriske sekvens; manglende evne til at gøre det vil resultere i en stærkt indflydende svømning armbånd. Sæt stopperen i ventilen, og indvent ventilen ved at pusse ned på den. Aldrig over inflate eller brug høj trykluft til inflatering.
- Svømmingshjælp er blevet vundet på begge højere armer de flatte sider viser til kroppen. Svømmehjælpen skal placeres sikkert imellem indersiden af albuen og angrebet. At inflate dem, squeeze valves gently, sæt dem i din mund og blow. Brug ikke kompresseret luft under noen omstændigheder. Ikke overinflate. Sikker, sæt stopperne og skyd ventilene i. For at ødelægge, squeeze shaft of the non-return valve mellem to fingere. Følgende vægt / age matrix vil tælle dem, hvem svømmingshjælpen er egnet til.

Hvordan man fjerner og defekter

- Træk børn ud af vandet.
- Pull stopper ud og squeeze ventilen i denne basis til deflateret og fjern armbandene fra topper.
- Skyl med vand og luft tørt grundigt, før du opbevarer det. Sæt det i et sikkert lagerområde.

Advarsel

- Beskytter ikke mod drukning.
- Alle kamre skal oppustes (ved anvending).
- Må kun bruges ved konstant tilsyn.
- Må kun bæres på overarmene (kun til bærbånd).
- Begge dele skal bruges til enhver tid.
- Lad ikke børn bide eller tabe produktet, som kan blive slået fra / torn / fra

Brug ikke:

- Af bruger uden eller undersøget designeret vægtområde / age;
- Indeholdende børnsens stående dype;
- I brekende baver;
- I bath tubs. Masse: 0 til 15 kg, (kun til kunst: denne masse svarer til en aldersgruppe på 0 til 2 år). Ikke en aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

Gem disse instruktioner

EN

ES

FR

IT

NL

PT

RU

SK

TR

UK

US

VN

HU- ÚJMŰKÖDÉS UTASÍTÁSOK

FIGYELEM! A VÉDELEMRE VONATKOZÓ NEM VÉDELEM!

EN

ES

FR

IT

NL

PT

RU

SK

TR

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

UK

US

VN

ZH

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40/s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.



Tárolás, Karbantartás

- Figyelem: Ne tisztítsa szárazon, ne mossa géppel.
- A szintetikus anyagból készült holmic tisztítását kézzel, vagy nedves, szappanos szivaccsal végezze.
- Mielőtt elcsomagolja, hagyja megszáradni. Ne használjon hintőport. A terméket fénytől védett, száraz helyen tárolja.
- Figyelem: A termék elszíneződése az anyag gyengülésére il utalhat.
- Az elváltozott termék elszíneződése az anyag gyengülésére is utalhat.
- Amennyiben a termék elszíneződik, kérjük ellenőrizze az anyag szilárdságát, vagy e használja többet.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

HU – FIGYELEM! NEM VÉD MEG A VÍZBE FULLADÁSTÓL! FELHASZNÁLÓI INFORMÁCIÓ Az úszásoktatási segédeszközt úgy húzza fel mindkét felkarra, hogy a lapos oldala befelé nézzen. A segédeszköz így szilárdan fekszik a karhajlat és a hónalj között. A felfújáshoz lazán nyomja össze a szelepeket, helyezze a szájához, és fújja fel. Semmi esetre ne használjon sűrített levegőt! Ne fújja tul keményre. A bezáráshoz nyomja befelé a szelep dugót, hogy a szelep elmerüljön. Az úszájoktatási segédeszköz leeresztéséhez a visszacsapó szelep szelepszárját lazán nyomja össze a hüvelyk- és mutatóujja között. Amint a 3. ábrán látható, az úszást segítő eszközök 0 és 15 kg közötti (0-2 év közötti) gyermekek számára alkalmasak.

Tisztításhoz kérjük, csak vizet vagy szappanos vizet használjon. A terméket száraz, tiszta és leeresztett állapotban és megfelelő hőmérsékletű helyiségben tárolja. A szelepeket ajánlott a tárolás idejére lezárni. Nem véd meg a vízbe fulladástól! csak állandó szakszerű felügyelet mellett használja! A terméket minden használat előtt Ellenőrizni kell sérülések vonatkozásában; azt csak kifogástalan állapotban szabad használni. 10 év után a terméket ki kell cserélni, akkor is, ha nem láthatóak rajta sérülések. A termékbe harapni vagy azt rágni tilos, mivel darabok szakadhatnak le róla. Fulladásveszély!

Konserwacja – Przechowywanie

- Uwaga: Nie czuscic chemicznie ani nie prac w pralce.
- Do czuszczenia nalezy uzywac wilgotnej gabki I modal lub stosowac metody czuszczenia reznego tworzyw sztucznych.
- Przed schowaniem produktu nalezy poczekac az wyschnie. Nie wtosowac talku.
- Przechowywaw w suchym miejscu bez dostepu swiatla.
- Uwaga: Odbarwienia tkaniny moga oznaczac, ze jej wutrzymalosc ulegla pogorszeniu.
- Product tak zmieniony moze latwo sie odrzes, co moze doprowadzic do utraty wypornosci.
- Jesli product jest odbarwiony, nalezy sprawdzic jego wutrzymalosc lub przestac go uzywac.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

PL – OSTRZEŻENIE: WYGLĄDAJ DODATKOWE OSTRZEŻENIA DOTYCZĄCE PRODUKTU. OSTRZEŻENIE! ZADNA OCHRONA PRZED UTONIĘCIEM! INFORMACJE UŻYTKOWNIKA Do nałożenia pomocy pływania naciągnać przez dwa ramiona, płaskimi stronami do wewnątrz. Tak jest na stałe umocowana pomoc pływania między łokciem a ramieniem. Do nadmuchania lekko wentyle przycisnąć, przyłożyć do buzi i nadmuchać. Nie używac w żadnym wypadku powietrza sprężonego! Nie prowadzić do pęknięcia. Do zamknięcia włożyć przykrywki do wentyla i wcisnąć. Do wypuszczenia powietrza kołnierz wentyla ścisnąć mię dwoma palcami. Jak można zobaczyć na rysunku 3, pomoce pływackie są odpowiednie dla dzieci w wieku od 0 do 15 kg (dla odniesienia 0-2 lat).

Do czyszczenia używac tylko wody lub wody z mydłem. Artykuł przechowywać w czystym, suchym i nienadmuchanym stanie w pomieszczeniu ogrzewanym. Wentyle pozostawić niezamknięte. Nie jest to ochroną przed utonięciem! Używać tylko pod stała opieką! Przed każdym użyciem produkt należy dokładnie sprawdzić pod względem ewentualych uszkodzeń. Produkt może być użytkowany tylko i wyłącznie gdy znajduje się w doskonałym stanie. Po 10 latach produkt należy wymienić także w przypadku, gdy nie wykazuje on żadnych uszkodzeń. Nie wolno grzyć produktu ani go przeżuwać gdyż może dojść do oderwania, przegryzienia lub zniszczenia pojedynczych elementów. Poza tym istnieje zagrożenie uduszeniem!

PL- INSTRUKCJE PŁYWANIA ARMBANDÓW

OSTRZEŻENIE! NIE OCHRONI PONOWNIE!

Jak dopasować i dopasować

1. Napełnić każdą sekcję przez uchwyt, gdy ściekają lekko w swojej podstawie. Uwaga: bardzo ważne jest spełnienie sekwencji numerycznej; niepowodzenie się wyniki wynika na nieprawidłowo wpływane ramię pływające. Wkładaj korpus do zaworu i wciśnij zawór poprzez naciśnięcie na zawór. Nigdy nie napełniać lub używać wysokiego ciśnienia powietrza do wpływu.
2. Pomoc w pływaniu są działane na obu górnych ramionach; twarz płaska strona w kierunku ciała. Pomoc pływalna powinna być położona bezpiecznie między wewnątrz kolani a czułością. Aby napełnić swoje, squeeze zawory łagodnie, wstawić w swoje usta i blow. Nie używaj sprężonego powietrza w żadnych okolicznościach. Nie przekraczaj. Aby uszczelnić, wstawić zaciski i naciśnić zawory. W celu odlewania, wyciągnij wał zaworu zwrotnego między dwoma palcami. Następująca masa wiekowa / wiek powinien ci powiedzieć, którym pomoc pływalna odpowiada.

Jak usunąć i odblaskować

1. Wyciągnij dziecko z wody.
2. Wyciągnij zatrzymanie i wykręcić zawór na jej podstawie, aż do wypłynienia i wyjmuj ramię z upperarms.
3. Płukanie wodą i powietrzem suche dokładnie przed przechowywaniem. Umieszcz się w bezpiecznym obszarze magazynowania.

Ostrzeżenie

1. Nie chroni przeciwko utonięciu.
2. Zawsze napełnij wszystkie komory powietrza.
3. Używaj pod stałym nadzorem.
4. Rękawki do użytku w górnej części przedramienia (tylko dla ramion).
5. Wszystkie komponenty w zestawie zawsze powinny być używane.
6. Nie wolno dopuszczać dzieci do zakładania lub zmywania produktu jako części, które mogą być wyłączone / torn / od / ze względu na materiał może spowodować niebezpieczeństwo.

Nie używaj:

- Przez użytkownika poza lub poniżej wyznaczonego zakresu wagi / wieku;
- W ramach głębokości dziecka;
- W złamanych falach;
- W kąpielach kąpielowych.
- Masa: 0 do 15 kg, (tylko dla orientacji: ta masa korzysta z grupy wiekowej od 0 do 2 lat). Nie aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

Zachowaj te instrukcje

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

CZ- SWIMMING ARMBANDS INSTRUKCE

VAROVÁNÍ! NEBEZPEČÍ PROTI DROWNING!

Jak inflatovat a fit

1. Naplněte každou sekci mouthem, když se objímá ventilem na její základě. Poznámka: je velmi důležité dodržovat numerický postup; nebezpečí takého výkonu nebude přijet v nesprávně vyplývajících pravidlech. Vložte zařízení do ventilu a znovu vložte do ventilu vy-pouštěním dolů na it. Nikdy nepoužívejte nezvyšujte nebo využívejte vysoký tlak vzduchu.
2. Koupelně nacházejte násilí na both archu; flat sedmí tvář směrem k tělu. Pomoc na plavání by měla být bezpečně postavena mezi vnitřním průvodcem a armitem. Vložte jejich ventily, vložte ventily do vložky a vložky. Nepoužívejte tlakové vzduchy pod jakýmkoliv okolností. Nepřekrývejte. K těsnění vložte zařízení a vložte ventily do. K deflate, squeeze shaft non-return ventilu mezi dvou stříhy. Následující hmotnost / věk matrix řídí, když je podpora koupání vhodná pro

Jak odstranit a odstranit

1. Vyvolejte děti z vody.
2. Vypněte zastavovací ventil a odstřejte ventil na její základě než deflatujete a odstraňujte armband y z uprznic.
3. Vyprazte vodou a vzduchem vzduchem před uložením. Vložte se do bezpečného skladovacího prostoru.

Upozornění

1. Nejedná se o ochranu před utonutím.
2. Nafoukněte vždy zcela všechny vzduchové komory.
3. Používejte jen pod stálým dohledem.
4. Noste jen na nadlokti (pouze pro armband y).
5. Noste vždy všechny komponenty.
6. Nepovolte dětím, aby balit nebo che produkt jako kameny, které může být vypnout / tornovaný / od / přijímat z materiálu může způsobit nebezpečí odpadu.

Nepoužívejte:

- Uživatel bydlé nebo podle návrhu rozměru hmotnosti / věku;
- Vnější chyba dětí;
- V rozpouštěných vlna;
- V bathu tubs.

Hmotnost: 0 - 15 kg, (pouze pro orientaci: táto hmotnost odporuje věková skupina 0-2 let). Není aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

Tyto pokyny uschovejte

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Údržba – Skladování

- Pozor: Necistete chemicky ani v pracce.
- Pro čistení použijte vlhkou houbu s mýdlem nebo režim ručního praní vhodný pro syntetické materiály.
- Před askladněním nechte výrobek uschnout. Nepoužívejte maziva. Výrobek skladujte na suchém místě mimo dosah přímého světla.
- Pozor: Ztráta arevnosti textilní části muze znamenat nizsi odolnost.
- U poskozeného výrobku by mohlo snadno dojít k roztržení, které by melo zanasledek snizení ucinku nadnasení.
- Pokud výrobek zrráci bavru, zkontrolujte jeho odolnost nebo jej prestante pouzivat.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

**CZ - UPOZORNĚNÍ! NECHRÁNÍ PŘED UTONUTÍM! INFORMACE PRO UŽIVATELE** Pomůcka na plavání natáhněte přes obě paže, ploché strany ukazují dovnitř. Tím sedí pomůcka na plavání pevně mezi ohybačem paže a podpaždím. Pro naplnění lehce stlačte ventily, přiložte k ústům a nafoukněte. V žádném případě nepoužívejte stlačený vzduch! Nenaplňte příliš plně. Pro uzavření zatlačte špunt a poté ventil. Pro vypuštění lehce stlačte ventil mezi prsty. Jak je vidět na obrázku 3, pomůcky pro plavání jsou vhodné pro děti od 0 do 15 kg (pro referenční období 0-2 let).

Pro čištění používejte prosím jen vodu nebo mýdlovou vodu. Produkt skladujte jen v suchém stavu, čistý a nenafouknutý v temperované místnosti. Ventily by měly být zavřené. Nejedná se o ochranu před utonutím! Používejte jen pod stálým dohledem! Výrobek je třeba před každým použitím zkontrolovat na poškození; může být používán pouze v bezvadném stavu. Po uplynutí 10 let je třeba vyměnit výrobek, i když nejsou na něm viditelné žádné poškození. Nekousat do výrobku, hlavně nežvýkat, protože může dojít k odtržení kusů. Hrozí nebezpečí udušení!

Уход и хранение

- Осторожно: запрещается химчистка и машинная стирка.
- Используйте влажную мыльную губку или ручную стирку для синтетических материалов.
- Дайте высохнуть перед хранением. не используйте тальк. Храните продукт в сухом, защищенном от света месте.
- Будьте осторожны: выцветание ткани может указывать на снижение ее сопротивления.
- Поврежденный продукт может легко порваться, что приведет к потере плавучести.
- Если продукт потускнел, проверьте, устойчив ли он, или не используйте его больше.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

**RU – ВНИМАНИЕ: ПОСМОТРЕТЬ ДОПОЛНИТЕЛЬНЫЕ ПРЕДУПРЕЖДЕНИЯ ПО ПРОДУКТУ.**

Информация о продукте чтобы прикрепить плавательные средства, вы должны потянуть их за обе руки, а плоские стороны - внутрь. , Таким образом, плавающее средство закрепляется между изгибом плеч и полостью руки. Чтобы немного заполнить клапаны, наденьте на него рот и взорвите его. Никогда не используйте сжатый воздух! Не переполняйте. Чтобы закрыть, нажмите на заглушки и нажмите на клапан. Чтобы выпустить вал обратного клапана между двумя пальцами, нажмите немного. Как видно из рисунка 3, плавательные средства подходят для детей от 0 до 15 кг (для справки 0-2 лет).

Для очистки лучше всего использовать только воду или мыльную воду. Держите изделие в чистоте и не накачайте в помещении с контролируемой температурой в сухом состоянии. Клапаны должны быть закрыты. Нет защиты от утопления! Перед каждым использованием продукт должен быть проверен на предмет повреждений и может использоваться только в идеальном состоянии. После 10 лет использования продукт необходимо заменить, даже если он не поврежден. Не кусайте продукт, потому что куски можно отрезать, или куски могут разрываться или разрываться. Опасность удушья.

**RU- ИНСТРУКЦИИ ПО ПЛАВАНИЮ РУК**

**ПРЕДУПРЕЖДЕНИЕ! НЕ ЗАЩИЩАЕТ ОТ ЗАТЕМ!**

Как надветить и установить

1. Надуйте каждую секцию по рту, пока она слегка сдавливает клапан. Примечание: очень важно следовать численной последовательности; неспособность сделать это приведет к неверно накачанным плавучим рукам. Вставьте стопор в клапан и отпустите клапан, нажимая на него твердо. Никогда не надывайте и не используйте воздух для высокого давления, чтобы надувать
2. Плавательный спид работает на обеих верхней армии; плоские стороны лица к телу. Плавательная помощь должна быть положена безопасно внутри логи и подзьяка. Чтобы надуть их, осторожно сжать клапаны, вставить их в рот и удар. Не используйте сжатый воздух под никакими обстоятельствами. Не переливать. Чтобы запечатать, вставить стопоры и толкать клапаны. Чтобы дефлятировать, зажимайте вал невернутого клапана между двумя пальцами. Следующая матрица веса / возраста расскажет вам, которая помощь для плавания подходит для.

Как снять и удалить

1. Тянуть ребенка из воды.
2. Вытащите стопор и сожмите клапан на его базе, пока он не сдвинет и не уберет нарукавные повязки с верхней части.
3. Тщательно промойте водой и сухой водой перед хранением. Разместите это в области безопасного хранения.

Внимание

1. Не защищает от затем.
2. Всегда полностью надувайте все воздушные камеры.
3. Носить только на руках.
4. Работать только на верхнем руке (только для армбендов).
5. Всем компонентам надо быть надетим.
6. Не позволяйте детям ключать или жевать продукт, как части, которые могут быть выключены / отключены / от / избегать из материала, могут привести к опасности задержки.

Не используйте:

- Пользователем вне или ниже указанных веса / возраста;
- В постоянной глубине ребенка;
- В ломающихся волнах;
- В ваннах.

Масса: от 0 до 15 кг (только для ориентации: эта масса соответствует возрастной группе 0-2 лет). Не водная игрушка. EN 13138-1: 2014.

Сохраните эти инструкции

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

**NO- SVØMMENDE ARMBANDS-INSTRUKSJONER**

**ADVARSEL! VIL IKKE BESKYTTE MOT DROWNING!**

Hvordan å inflate og fit

1. Inflate each section by muth, som valger valven lyt på basen. Merk: det er viktig viktig å følge numerisk sekvens; manglende evne til å gjøre det, vil resultere i en ubehandlet svømming armbånd. Sett stoppen inn i ventilen, og recess ventilen ved pushing down firmly on it. Aldri over inflate eller bruk høy trykkluft til inflatering.
2. Svømmende aids blir verre på begge øvre armene; de flate sidene vender mot kroppen. Svømsstøtteet skal behandlet sikkert mellom innsen av elbown og armpiten. Å inflaterte sem, som vente valvene gently, insert dem i din munt og blå. Ikke bruk kompressert luft under noen omstendigheter. Ikke overinflate. Å segte, sett stoppene og push valvene i. For å ødelegge, squeeze shaft of the non-return valve mellom to fingers. Følgende vekt / age matrix vil ta hvem søkstøtteen er tilgjengelig for:

Hvordan å fjerne og deflate

1. Pull barn ut av vannet.
2. Pull stopper ut og skal ventilen i basisen der tilfølger og fjern bærbandene fra toppen.
3. Skyll med vann og lufttørk før du lagrer det. Sett den i en sikker lagringsområde.

Advarsel

1. Vil ikke beskytte mot drowning.
2. Inflate alltid alle air chambers.
3. Bruk kun under kompetent supervision.
4. Å være været på den øvre armen bare (kun for armbånd).
5. Alle komponenter skal være.
6. Ikke gjør barn til bite eller skyd produktet som kan bøttes av / torn / fra / kommer ved fra materialet, kan være brann.

Ikke bruk:

- Av bruker uten eller undersøkt designert vektområde / age;
- Innen barnens stående dypte;
- I breakende baver;
- I bath tubs.
- Mass: 0 til 15 kg, (kun ved orientasjon: denne masket sammenligner til en eldre gruppe av 0 til 2 år). Ikke en kvottig leksje. EN 13138-1: 2014.

Lag disse instruksjonene

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Vedlikehold – Lagring

- Viktig: Produktet taler ikke rens eller saskinvask.
- Bruk en fuktig svamp med sape eller vaskemetode beregnet pa syntetiske stoffer.
- La vesten tørke for den stues bort. Bruk ikke talk. Oppbevar den pa et tort og mørkt sted.
- Viktig: Hvis tekstiler er falmet, kan det bety at holdbarheten er svekket.
- Et product som er forandret, kan revne lettere og mister dermed flyteevnen.

- Hvis produktet et falmet, bot holdbarheten konttrolleres eller produktet ikke lenger brukes.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

NO - ADVARSEL! INGEN BESKYTTELSE MOT DRUKNING! BRUKERINFORMASJON For å legge på svømmehjelpen, trekk svømmehjelpen over begge overarmer med de flate sidende pekende innover. På denne måten ditter svømmehjelpen fast mellom armkrok og armhule. Svømmehjelpen fylles ved å trykke ventilene lett sammen, sette dem mot munnen og blåse demo pp. Det må aldri brukes pressluft. Må ikke fylles med for mye luft. Lukkes ved å trykke proppene helt in nog senke ned ventilen. For å få ut luften trykk tilbakeslagsventilens ventilskaft lett sammen mellom to fingre. Som det fremgår av figur 3, er badehjelpene egnet for barn mellom 0 og 15 kg (referanse 0-2 år).

Renses ved å bruke kun vann eller såpevann. Artikkelen gjøres rent og lagres tørt og i uoppblåst tilstand i et temperert rom. Ventilene bør lukkes igjen. Ingen beskyttelse mot drukning! Brukes kun under stadig tilsyn. Produktet må sjekkes grundig for evt skader før hver bruk og må bare brukes når den er i perfekt stand. Produktet må byttes ut etter 10 år, selv om den ikke er skadet. Ikke bite i eller tygga på produktet fordi små biter kan bli revet av eller små deler kan løsne. Risk for kvelning!

Huolto – Säilytys

- Huomio: älä pese kemiallisensti tai pesukoneessa.
- Käytä märkää sientä saippuan kanssa tai sunteettisten materiaalien käsienpesuainetta.
- Anna kuivua ennen säilytystä. Älä käytä talkkia. Säilytä kuivassa ja valolta suokattuna.
- Huomio: Tekstiilin värin häviäminen voi kertoa sen kestävyyyden heikkenemistestä.
- Virheellinen tuote voi repeytyä helposti, jolloin se ei enää kellu.

- Jos tuotteen väri häviää, tarkista kestävyys tai lopeta tuotteen käyttö.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

FI – VAROITUS! EI SUOJAA HUKKUMISELTA! KÄYTTÖOHJE Vedä uimakellukkeet kumpaankin käsivarteen siten, että litteät puolet osoittavat alaspäin. Sillion uimakellukkeet istuvat tukevasti kyynärtaipeen ja kainalon välissä. Kellukkeiden täyttämiseksi purista venttiiliä kevyesti kasaan, aseta se sulle ja puhalla. Älä missään tapauksessa käytä painelmaa! Älä täytä kellukkeita äärimmilleen. Sulje tulpilla ja paina venttiilli alas. Ilman poistamiseksi purista takaiskuventtiilin vartta kevyesti kahdella sormella. Kuten kuviosta 3 voidaan nähdä, uinti-apu soveltuu 0-15 kg: n lapsille (viite 0-2 vuotta).

Käytä tuotteen puhdistukseen ainoastaan vettä tai saippuavettä. Tuote tulee säilyttää ainoastaan kuivana, puhtaana ja ilmasta tyhjennettynä sopivassa lämpötilassa. Venttiilien tulee olla suljettu. Ei suojaa hukkumiselta! Saa käyttää ainoastaan aikuisten jatkuvassa valvonnassa! Tuotteesta pitää joka kerta ennen käyttöä tarkastaa huolellisesti, onko siinä vaurioita, ja sitä saa käyttää vain moitteettomassa kunnossa. Tuote on vaihdettava 10 vuoden kuluttua, siinäkin tapauksessa, että siinä ei ole vaurioita. Tuotetta ei saa purra tai pureskella, koska sillion siitä voi irrota paloja. On tukehtumisvaara!

FI- SWIMMING ARMBANDS -OHJEET

VAROITUS! EI OLE SUOJA SUOJAAMISESTA!

Miten inflate ja fit

- Inflate kaikki järjestelmä sukelluksen kanssa, jotka voittaa venttiin valmisteessa. Huomautus: on tärkeää tärkeää numerisen tapahtuman; virhe, jotka voi tehtävät, tulostaa täydellistä tulevaisuudessa ulkopuolissa. Lisää pysäköinti venttiilin ja vastaa venttiili puristamisesta tietoja. Älä koskaan lähetä tai käytä korkea paine-ilmailua inflatein.
- Uima-tapahtuminen on täydellinen yksikkön mukaissa; luonnon tuleen kunnosta kohtaa. Luovutuksen säilyttäminen on vahvistettavassa elbowin ja armpitin sisältä. Inflate them, squeeze venttiilit vahvastaan, syötä sivun ja luonnan. Älä käytä kompressoitua ilman ilmoituksia. Älä lähetä. Kiinteistä, pysäytetään pysäytetyt ja kiinnittää venttiilit. Kääntävän säästävän venttiilin välillä kaksi fingerin välillä. Seuraava paino / ikä matrix kertoo sinulle, mistä uimahanke soveltuu.

Miten poista ja vastaa

- Pull lapsesi vesistä.
- Pullista stopper out ja squeeze valve ats-alussa, jotka on päättäminen ja poista armbandit ylimääräisestä.
- Lopeta vesiä ja lämmitystietä täydellä ennen ennen säilyttämistä. Sijoita se turvalliseen säilytysalueeseen.

Varoitus

- El sucjaa hakkumiselta! Kaikki ilmakammiot on puhallettava aina täyteen ilmaa.
- Saa käyttää ainoastaan aikuisten jalkuvassa valvonnassa.
- Käytä vaikuttavat vaikuttavat valvonta.
- Käytä kellukkeita ainoastaan käsivarsissa (vain armbandeille).
- Käytä kellukkeita aina kummassakin käsivarressa!
- Älä lähetä lapsia bite tai pyydä tuotteita, jotka voi olla pyydetään / torn / loppu / tulevaisuus materiaalista voi olla syyttyä vaara.

Älä käytä:

- Käyttäjälle tai viimeisesti merkittävän näkökohdan / ageen;
- Lapsen pysyvän jälkeen;
- Laskevien ajalla;
- Huoneissa.

Mass: 0-15 kg (ainoastaan: tämä massi korostaa 0-2-vuotiaiden ikäryhmään). Ei ole aquatic toy. EN 13138-1: 2014.

Säilytä nämä ohjeet

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

SI- NAVODILA ZA PREKINITEV ARMANDOV

OPOZORILO! NE BO ZAŠČITILO PREKO PASU!

Kako inflirati in fit

- Nadaljute vsaki oddelek z uljo, ki žele napeto na ventilo. Opomba: zelo pomembno sledite številčni zaporedju; neuspeh, da to storite, bo rezultat v neustrezno napolnjenih plavalnih armbands. Vstaviti stoper v ventil in vstaviti ventil z navadnjim nadaljnjem v ventil. Nikoli ne prekrivajte napolnjenega ali uporabljajte visokotlačen zrak, ki vračate.
- Blagoslovni pomoč delujejo na oba vodja; oblikovani stopnji oblikovajo telo. Pomoč za plivanje morajo biti bolj merjeno med znakom izkorišča in armpitom. Da bi jih napolnili, jih rahlo kačite, jih vstavite v usta in blato. Ne uporabljajte zdravljenega zraka v katerihkoli okoliščinah. Ne prevlejšajte. Zapečatimo, vstavimo zadrževalnike in potisnemo ventile v. Za obremenitev, odpražite oblogo nepovratnega ventila med dvema prstoma. Naslednja teža / starost matrica bo vas, kateri je pomembna pomoč za.

Kako odstraniti in odložiti

- Izvedite otroka iz vode.
- Izključite zaporni zavor in vklopite ventil na njeno osnovo, do deflirane in odstranite armande iz upperarmov.
- Izpirati z vodo in zrak suho pred hrajo. Namestite v varno območje skladišča.

Opozorilo

- Ne bo zaščitilo pri propustu.
- Vedno vse vključite vse zračne komore.
- Uporabljajte samo pri pristojnem nadzoru.
- Biti samo vključeni na gornji arm (samo za armande).
- Vse komponente delajo.
- Ne dovoljujte otrokov na bitek ali priključite izdelka, ki morajo biti izklopljeno / izključeno / od / prekiniti z materiala, lahko povzročijo ugroževanje.

Ne uporabljajte:

- Uporabnika zaradi ali ni povezane z območjo teže / starosti;
- Znotraj globoke globine otroka;
- V prekrivalnih valovih;
- V kopelih za kopanje.

Masa: 0 do 15 kg, (za samo usmeritev: ta masa ustreza starostni skupini 0 do 2 let). Ne vodna igra. EN 13138-1: 2014.

Shrani te navodila

TheEssentialsB.V.,Rietveldenweg40,s-Hertogenbosch-North-Brabant-TheNetherlands–Europe.

Vzdrzevanje – Shranjevanje

- Pozor: Ni primerno za kemicno ciscenje ali pranje v pralnem stroju.
- Uporablajte vlazno gobasto krpo z detergentom ali sredstva za ročno ciscenje sinteticnih snovi.
- Pred shranjevanjem postite, da se posusi. Ne uporabljajte smukca. Izdelek shranite v suhem prostoru in ga zasxтите pres svetlobo.
- Pozor: Obledelost tkanine lahko pomeni zwanjsanje njene odpornosti.
- Spremenjen izdelek bi se lahko raztrgal in poczročil izgubo plovnosti.

- Precerite odpornost obledelega izdelka ali ga prnehajte uporabljati.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE. ©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPEENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

SI – VARNING! SKYDDAR INTE MOT DRUNKNING! ANVÄNDARINFORMATION När simarmringarna ska tas på drar man dem över båda överarmarna och riktar de platta sidorna inåt. Simarmringen sitter då fast mellan armbåge och armhåla. När simarmringen ska blåsas upp trycker man ihop ventilen lätt, placerr den mellan läpparna och blåser. Använd aldrig tryckluft! Blås inte in för mycket luft. När ventilen ska stängas trycker man in proppen och försänker ventilen. När luften ska släppas ut trycker man ihop halsen på backventilen något med två fingrar. Som framgår av figur 3 är simningshjälpmedel lämpliga för barn mellan 0 och 15 kg (för referens 0-2 år).

Använd bara vatten eller tvålatten till rengöringen. Artikeln ska bara förvaras i ett uppvärmt rum och vara torr, ren och inte uppblåst! Ventilerna ska vara stängda. Skyddar inte mot drunkning! Ha ständig uppsikt under användningen! Kontrollera alltid före varje andändning av produkten att den inte är skadad. Produkten får endast användas i felfritt skick. Efter 10 år måste produkten bytas ut även om den är oskadad. Bitar inte i produkten eller tugga på den. Bitar kan bitas av, Rivas av eller lossna. Det finns risk för kvävning!

Φροντίδα & αποθήκευση

- Προσοχή: μην τα βάζετε σε στεγνωτήριο ή πλυντήριο.
- Χρησιμοποιήστε ένα υγρό σφουγγάρι με σαπούνι ή πανί για συνθετικά υλικά.
- Αφήστε τα να στεγνώσουν πριν τα αποθηκεύσετε. Μην χρησιμοποιείτε πούδρα. Αποθηκεύστε το προϊόν σε ένα στεγνό μέρος μακριά από τις ακτίνες του ήλιου.
- Προσοχή: το υλικό ενδέχεται να ξεθωριάσει και αυτό να μειώσει την αντίσταση του.
- Ένα φθαρμένο προϊόν ενδέχεται να σκιστεί εύκολα, με αποτέλεσμα να χάσει την πλευστότητα του.
- Αν το προϊόν έχει ξεθωριάσει, ελέγξτε αν είναι ακόμα ανθεκτικό ή μήπως δεν μπορεί να χρησιμοποιηθεί πια.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE. ©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPEENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

ΧΩΡΙΣ ΠΡΟΣΤΑΣΙΑ ΑΠΟ ΠΝΙΓΜΟ!

Πληροφορίες για τους χρήστες: τα βοηθήματα για το μπάνιο φοριούνται στο πάνω μέρος των χεριών, με τις επίπεδες πλευρές να βλέπουν στο σώμα. Τα βοηθήματα για το μπάνιο θα πρέπει να τοποθετούνται με ασφάλεια ανάμεσα στο εσωτερικό μέρος του αγκώνα και της μασχάλης. Για να τα φουσκώσετε, πιέστε ελαφρώς την βαλβίδα, και φυσήξτε με το στόμα. Μην χρησιμοποιείτε πιεσμένο αέρα σε οποιαδήποτε περίπτωση. Μην φουσκώνετε υπερβολικά. Για να τα σφραγίσετε, εισάγετε τις τάπες και πιέστε μέσα τις βαλβίδες. Για να τα ξεφουσκώσετε, πιέστε την βαλβίδα με τα δύο σας δάχτυλα. Όπως δείχνει το σχήμα 3, τα βοηθήματα είναι κατάλληλα για παιδιά ανάμεσα 0 και 15 κιλά (αναφορικά 0-2 χρονών).

Ο ακόλουθος πίνακας βάρους/ηλικίας θα σας πει για ποιον είναι κατάλληλα τα βοηθήματα για το μπάνιο. Για να τα καθαρίσετε, χρησιμοποιείστε μόνο καθαρό νερό ή νερό με σαπούνι. Αποθηκεύστε το στεγνό και καθαρό αντικείμενο σε μια περιοχή με ελεγχόμενη θερμοκρασία. Η βαλβίδα θα πρέπει να είναι κλειστή. Αυτό το αντικείμενο δεν μπορεί να αποτρέψει τον πνιγμό! Θα πρέπει να χρησιμοποιείτε κάτω από συνεχή επιτήρηση. Πριν από κάθε χρήση, το προϊόν πρέπει να ελέγχεται ενδελεχώς για τυχόν ζημιές και να χρησιμοποιείται εφόσον είναι σε άριστη κατάσταση. Το προϊόν θα πρέπει να αντικατασταθεί μετά από δέκα χρόνια, ακόμα και αν δεν υπάρχουν σημάδια ζημιάς. Μην δαγκώνετε ή μασάτε το προϊόν, καθώς κομμάτια ενδέχεται να κοπούν ή να αποκολληθούν. Σε αυτή την περίπτωση, υπάρχει κίνδυνος πνιγμού!

**GR- ΟΔΗΓΙΕΣ ΓΙΑ ΤΑ ΜΠΡΑΤΣΑΚΙΑ ΓΙΑ ΜΠΑΝΙΟ ΠΡΟΣΟΧΗ! ΔΕΝ ΠΡΟΣΤΑΤΕΥΟΥΝ ΑΠΟ ΠΝΙΓΜΟ!**

Πως να τα φουσκώσετε και να τα φορέσετε
Φουσκώστε το κάθε κομμάτι με το στόμα σας ενώ πιέζετε την βαλβίδα ελαφρώς στην βάση της. Προσοχή: είναι πολύ σημαντικό να ακολουθήσετε την αριθμητική ακολουθία. Σε περίπτωση που δεν το κάνετε, θα έχετε μπρατσάκια τα οποία δεν έχουν φουσκώσει σωστά. Εισάγετε την τάπα στην βαλβίδα και βάλτε την στην εσοχή πατώντας την κάτω με δύναμη. Ποτέ μην φουσκώνετε παραπάνω ή χρησιμοποιείτε αέρα υψηλής πίεσης για το φούσκωμα. Τα βοηθήματα για το μπάνιο φοριούνται στο πάνω μέρος και των δύο χεριών, με τις επίπεδες πλευρές να είναι στραμμένες προς το σώμα. Τα βοηθήματα για το μπάνιο θα πρέπει να τοποθετούνται με ασφάλεια ανάμεσα στο εσωτερικό μέρος του αγκώνα και της μασχάλης. Για να τα φουσκώσετε, πιέστε ελαφρώς την βαλβίδα, και φουσκώστε με το στόμα σας. Μην χρησιμοποιείτε πιεσμένο αέρα κάτω από οποιαδήποτε περίπτωση. Μην φουσκώνετε υπερβολικά. Για να τα σφραγίσετε, εισάγετε την τάπα και πιέστε προς τα μέσα τις βαλβίδες. Για να ξεφουσκώσετε, πιέστε την βαλβίδα με τα δύο σας δάχτυλα. Ο ακόλουθος πίνακας βάρους/ ηλικίας θα σας πει για ποιους είναι κατάλληλα τα βοηθήματα για το μπάνιο.

Πως να τα αφαιρέσετε και να τα ξεφουσκώσετε

- Βγάλτε το παιδί από το νερό.
- Τραβήξτε την τάπα έξω και πιέστε την βαλβίδα στην βάση της μέχρι να ξεφουσκώσει και στην συνέχεια αφαιρέστε τα μπρατσάκια από το πάνω μέρος των χεριών.
- Ξεπλύνετε με νερό και αφήστε τα να στεγνώσουν πριν τα αποθηκεύσετε. Τοποθετήστε τα σε ένα ασφαλή χώρο αποθήκευσης.

Προσοχή

- Δεν προστατεύουν από πνιγμό.
- Να φουσκώνετε πάντα όλους τους θύλακες αέρα.
- Να χρησιμοποιούνται πάντα κάτω από συνεχή επιτήρηση.
- Να φοριούνται στο πάνω μέρος του χεριού μόνο (για τα μπρατσάκια μόνο).
- Θα πρέπει να φοριούνται όλα τα μέρη.
- Μην επιτρέπετε στα παιδιά να δαγκώνουν ή να μασούν το προϊόν καθώς ενδέχεται να σκιστούν κομμάτια και να προκαλέσουν πνιγμό.

Να μην χρησιμοποιούνται:

- Από χρήστη μεγαλύτερο ή μικρότερο από την αναφερόμενο βάρος/ηλικία
- Σε βάθος που πατάει το παιδί
- Σε κύματα
- Σε μπανιέρες.

Όγκος: 0 με 15 κιλά, (Για ενημέρωση μόνο: αυτός ο όγκος αντιστοιχεί σε ηλικιακές ομάδες από 0μέχρι 2 χρονών). Δεν αποτελεί θαλάσσιο παιχνίδι. EN 13138-1 : 2014.

Φυλάξτε αυτές τις οδηγίες

**ИНСТРУКЦИИ ЗА НАЛАКЪТНИЦИ ЗА ПЛУВАНЕ ВНИМАНИЕ! НЕ ЗАЩИТАВА ОТ УДАВЯНЕ!**

Как да се надува и поставя
Надуйте всяка част с уста като притискате клапана леко в основата му. Забележка: важно е да спазвате числовата последователност; ако не го направите, налакътниците няма да бъдат надути правилно. Поставете капачката върху клапана и го натиснете навътре леко. Никога не надувайте прекомерно изделието или не използвайте високо налягане. Помощните средства за плуване се носят на мишниците; плоските страни сочат към тялото. Налакътниците трябва да бъдат поставени сигурно на вътрешната част на лакътя и мишницата. За да ги надуете, натиснете клапана леко, поставете го в устата си и надувайте. Не използвайте компресор при никакви обстоятелства. Не надувайте прекомерно. За да го запечатате, сложете капачката и натиснете клапана навътре. За да спихнете, стиснете клапана с два пръста. Следната таблица за тегло/възраст показва за кого са подходящи тези налакътници за плуване.

Как да свалите и спихнете

- Извадете детето от водата.
- Извадете капачката и стиснете клапана в основата му, докато не спихне изделието и премахнете налакътника от ръката на детето.
- Изплакнете с вода и подсушете добре, преди складиране. Складирайте на безопасно място.

Предупреждение

- Не предпазва от удавяне
- Винаги надувайте напълно всички камери.
- Използвайте само при постоянен надзор
- Да се носи на горната част на ръката (важи за налакътниците)
- Всички компоненти трябва да бъдат носени.
- Не позволявайте на децата да хапят или дъвчат продукта, тъй като могат да се откъснат парчета и може да се доведе до спихване или задавяне на детето.

Не употребявайте:

- Когато детето надвишава или е под даденото тегло/възраст;
- На дълбочини, по-големи от ръстта на детето;
- При силно вълнение;
- Във вана;

Маса: 0 до 15 кг, (само за ориентация: масата кореспондира на деца на възраст от 0 до 4 години). Не е водна играчка. EN 13138-1 : 2014

Запазете тези инструкции

#### Грижа и складиране

- Внимание: не почиствайте в пералня или химическо чистене
- Използвайте мокра, сапунена гъба, за да почистите материала.
- Оставете да изсъхне преди складиране. Не използвайте талк. Складирайте продукта на сухо място далече от светлина.
- Внимание: износен материал означава понижена здравина на гумата.
- Износен продукт може да доведе до загуба на плавателност.
- Ако продуктът е износен, проверете, дали още задържа въздух или го подменете.

EN 13138-1 : 2014. PLEASE RETAIN FOR REFERENCE.

©2020 THE ESSENTIALS B.V. – SWIM ESSENTIALS DEVELOPMENT CO.,LTD. ALL RIGHTS RESERVED/ TOUS DROITS RÉSERVÉS/TODOS LOS DERECHOS RESERVADOS/ ALLE RECHTE VORBEHALTEN/ TUTTI I DIRITTI RISERVATI. \*TRADEMARKS USED IN SOME COUNTRIES OF THE WORLD UNDER LICENCE FROM/ MARQUES UTILISÉES DANS CERTAINS PAYS SOUS LICENCE DE/ MARCAS REGISTRADAS UTILIZADAS EN ALGUNOS PAÍSES DEL MUNDO BAJO LICENCIA DE/ WARENZEICHEN VERWENDET IN EINIGEN LÄNDERN DER WELT IN LIZENZ VON/ TUTTI I MARCHI DI FABBRICA UTILIZZATI IN ALCUNI EUROPEAN UNION BY/ FABRIQUÉ POUR ET COMMERCIALISÉ EN UNION EUROPÉENNE PAR/ FABRICADO PARA Y DISTRIBUIDO EN LA UNION EUROPEA POR/ HERGESTELLT FÜR UND VERTRIEBEN IN DER EUROPÄISCHEN UNIÓN. MADE IN CHINA/ FABRIQUÉ EN CHINE/ HECHO EN CHINA PATENT: WWW.SWIMESSENTIALS.NL WWW.SWIM-ESSENTIALS.COM

#### НЯМА ЗАЩИТА СРЕЩУ УДАВЯНЕ! ИНФОРМАЦИЯ ЗА ПОТРЕБИТЕЛЯ

За да прикрепите помощните средства за плуване, издърпайте ги върху двете горни части на ръцете си , като плоските страни са обърнати навътре. Например, помощното средство за плуване е фиксирано между огъването на ръцете и кухината на ръката. За да напълните, леко притиснете клапаните, поставете устата си и надуйте. Никога не използвайте стъстен въздух! Не препълвайте. За да затворите, натиснете щепселите и натиснете клапана. За обезвъздушаване натиснете леко вала на възвратния клапан между двата си пръста. Както е показано на фигура 3, помощните средства за плуване са подходящи за деца между 0 и 15 kg (за справка 0-2 години).

За почистване е най -добре да използвате само вода или сапунена вода. Съхранявайте изделието чисто и ненадуто, само в сухо състояние в помещение, в което се поддържа стайна температура. Вентилите трябва да бъдат затворени. Няма защита срещу удавяне! Използвайте само под постоянен надзор! Преди всяка употреба продуктът трябва да се проверява за повреди и да се използва само в перфектно състояние. След 10 години употреба продуктът трябва да бъде сменен, дори и да не е повреден. Не хапете продукта, тъй като парчетата могат да се откъснат или да се разкъсат. Риск от задушаване.